

FAEMA Cafeteras
FAGOR INDUSTRIAL Cocinas

R.I.G.A. Refrigeración
Instalaciones G.L.P.
Acondicionamiento

EMILIO MARTORELL BARBERA
San Luis, 35-Tel. 227800 CASTELLÓN
TALLER TELF. 22 17 23

PROXIMO VIAJE DE LOS PRINCEPES DE ESPAÑA A PERSIA

LES ACOMPAÑARÁN LOS MINISTROS DE HACIENDA Y ASUNTOS EXTERIORES

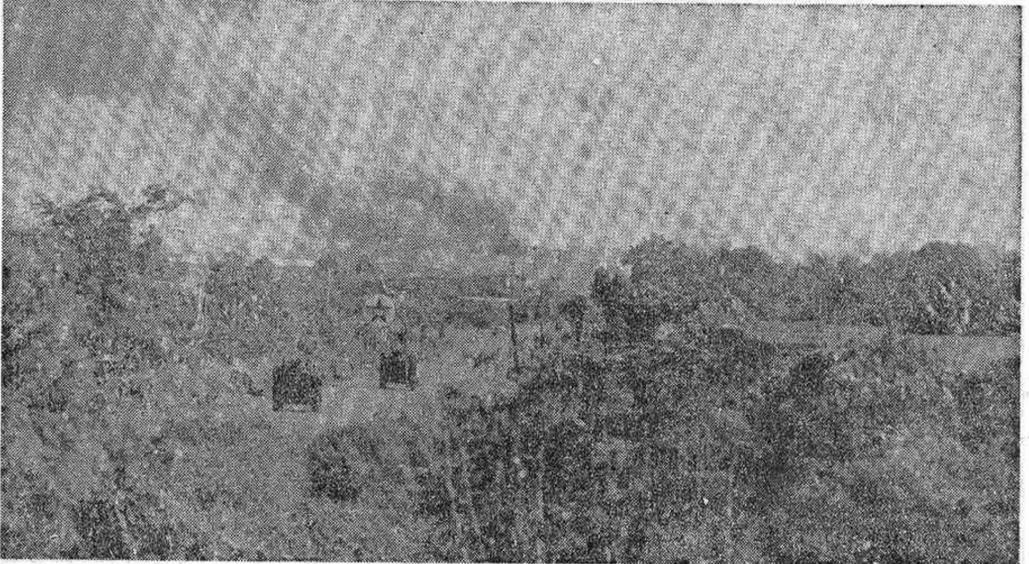
MADRID, 17 (PYRESA).— La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público el siguiente comunicado:

Invitados por el Sha del Irán los príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, visitarán oficialmente el Irán durante los días 20 al 24 del presente mes de abril. Acompañarán a sus altezas reales el vicepresidente segundo y ministro de Hacienda, don Rafael Cabello de Alba, y el ministro de Asuntos Exteriores, don Pedro Cortina.

Sihanuk anuncia la caída de Phnom Penh

La rendición se produjo ayer a las 2 (hora española)

EL PRIMER MINISTRO HUIDO, HA LLEGADO A THAILANDIA



El derrumbamiento de las fuerzas gubernamentales y la presión de los jermes rojos ha permitido a las fuerzas leales al príncipe Sihanuk llegar hasta Phnom Penh. La lucha ha sido tenaz en la carretera que une el aeropuerto con la capital cambojana. El pánico y la desorientación se han apoderado de los habitantes de la ciudad sitiada.

EL INFARTO, A LA CABEZA DE LAS ENFERMEDADES MORTALES

WIESBADEN. — El 66 por 100 de los fallecimientos que se producen anualmente en la República Federal de Alemania se deben a enfermedades de corazón, sobre todo a infartos cardíacos, y a cáncer. Según se desprende de las cifras publicadas ahora por el Instituto Federal de Estadísticas, en 1974 murieron en Alemania Occidental 71.000 personas de infarto cardíaco, lo que significa un incremento del 20 por 100 con respecto al año 1970. Las muertes de infarto de hombres en edades comprendidas entre los 45 y 50 años aumentaron durante esos cuatro años en un 175 por 100 y el mismo aumento se registró en las muertes de infarto de mujeres en edades comprendidas entre los 55 y 60 años. El 90 por 100 de las personas menores de 45 años que fallecieron y fallecen de infarto son hombres.

PEKIN, 17 (Efe). — El príncipe Norodom Sihanuk, ha anunciado hoy oficialmente que sus insurgentes jermes rojos habían capturado Phnom Penh.

Una declaración publicada en su nombre decía simplemente que los «traidores de Phnom Penh» se habían entregado a los jermes rojos a las 9'30 (hora local).

Esta mañana el príncipe, jefe de los insurgentes anunció que había rechazado la oferta de alto el fuego de la administración de Phnom Penh.

cambojano de unión nacional y el frente unido cambojano son jermes rojos.

El príncipe Sihanuk ha vivido en Pekín desde su derrocamiento como jefe de Estado cambojano en marzo de 1970.

RENDICION DE LAS FUERZAS GUBERNAMENTALES

BANGKOK, 17. (Efe-Reuters).— Las fuerzas gubernamentales de Phnom Penh se han rendido a las siete de esta mañana (2 h. española), a las tropas comunistas «jermes», ha informado un agregado militar de la Embajada cambojana en Bangkok.

LOS COMUNISTAS EN EL CENTRO DE LA CAPITAL

PEKIN, 17. (Efe-Reuters).— La Embajada cambojana en Pekín ha anunciado hoy que las tropas comunistas jermes rojos han llegado al centro de Phnom Penh.

Según la misma fuente las tropas comunistas se han apoderado del palacio presidencial y del Ministerio de Defensa.

El primer secretario de la Embajada dijo: «Continúa la lucha en la ciudad y su conquista aún no se ha consumado».

SERA JEFE DEL ESTADO

BELGRADO, 17. (Efe). — El príncipe Norodom Sihanuk ha declarado que él será jefe del Estado mayor cambojano, pero que el poder lo ejercerá Jieu Sampan, comandante en jefe de las fuerzas rebeldes, informa desde Pekín la agencia yugoslava «Tanjug».

EL JEFE DEL ESTADO PRESIDENTE DE HONOR DEL III CERTAMEN INTERNACIONAL DE PESCA DEPORTIVA DEL ATUN

SE CELEBRARA EN CASTELLÓN EL PROXIMO AGOSTO

El Jefe del Estado ha aceptado la presidencia de honor del III Certamen Internacional de Pesca Deportiva del Atún del Mediterráneo. La vicepresidencia ha sido asimismo aceptada por el Príncipe de España.

La competición se celebrará en aguas del litoral castellanense a mediados del próximo agosto.

En el Gobierno Civil se han recibido las correspondientes comunicaciones aceptando el ofrecimiento de las Casas Civiles del Jefe del Estado y del Príncipe.

LISBOA: Manifestación a favor de las nacionalizaciones

Fracasó LA SELECCION España-Rumania 1-1

«QUE ESTO NO SE CONVIERTA EN UN CAPITALISMO DE ESTADO», DICEN LOS PARTIDOS DE LA COALICION

LISBOA. (Crónica del enviado especial de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Fernando JAUREGUI.)

Ayer, unas cien mil personas se manifestaban, convocadas por el PC, a favor de las nacionalizaciones. Los cuatro partidos de la coalición también las han apoyado: el PPD, más tarde que los tres restantes. (Pasa a la siguiente)

Pág. 11

HOMENAJE DE MADRID AL PRESIDENTE DEL GOBIERNO



MADRID. — El presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, recibió la medalla de oro de Madrid y el título de Hijo Predilecto de la Villa, que le fue entregado por el alcalde de la ciudad, Sr. García Lomas, en el transcurso de un pleno extraordinario del Ayuntamiento. (Foto Cifra Gráfica)

En una declaración publicada hoy el príncipe Norodom Sihanuk, dijo que como jefe de Estado cambojano no ejercerá poder gubernamental, pero continuará llevando al mundo exterior la garantía de la no-alineación cambojana».

La declaración que contiene el texto de una nota que el príncipe había enviado al Gobierno estadounidense, dice que debido a que sus simpatizantes entre los insurgentes constituían una minoría, era incapaz de aceptar una solución política en Camboya.

Dijo que los jermes rojos «nunca aceptarán una solución política que no tenga en cuenta su victoria militar, que de una u otra forma les impida tomar el poder que tiene el derecho de ejercer en Phnom Penh como el resto del país».

La mayoría del Gobierno real

Los niños vietnamitas pueden ser adoptados en España

MADRID, 17 (Cifra). — Los niños vietnamitas, como los de cualquier otra nacionalidad, pueden ser adoptados en forma plena por matrimonios españoles e incluso por personas en estado de viudedad o soltería, siempre que reúnan los requisitos exigidos por los artículos 172 y 178 del Código Civil, según una nota difundida por la Asociación Española para la Protección de la Adopción (AEPA).

La asociación AEPA, en una nota dirigida a los medios informativos, ha hecho un llamamiento a los citados medios para que eviten las informaciones sensacionalistas en torno a la posible adopción de niños vietnamitas y que procuren no resaltar supuestos criterios antagónicos que crean un clima de desconcierto.

EL DESCUBRIDOR DE AMERICA FUE UN GADITANO

Revelaciones de un profesor norteamericano, experto en lenguas muertas

NUEVA YORK. (Del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Félix ORTEGA.)

las descripciones históricas que existen de él, fue un cartaginés que escribió la historia de tal vez uno de los viajes más importantes de la historia de hace 2.500 años.

Recorrió la costa occidental de Africa y a su vuelta, colgó las tabillas que relataban su expedición frente al templo (Pasa a la siguiente)

«SOY DIRECTOR DEL COLEGIO UNIVERSITARIO AUNQUE SOLO VENGA UN DIA A LA SEMANA»

MAÑANA EN LAS POLEMICAS NOCHES DE MEDITERRANEO

LA COLMENA

El santoral del asociacionismo está concu- rridísimo. — Gil Robles, hacia su día estelar en «Matesa». — Los simbólicos honorarios de la letrada.

Por Pedro RODRIGUEZ

QUIETOS todos! Sin un redoble de tambor, sin enco- mendarse a Dios ni al Diablo, en el andén del asociacio- nismo, entre bártulos, pólizas, prisas y reservas de plaza, ha aparecido un nuevo ejército. Dos letrados — Ángel López Mon- tero Suárez y Francisco Zapico — se han acercado — o se van a acercar — a la «cola» y han preguntado «¿Es usted el último?». Bueno, tampoco. No es exacto, porque el intento de asociación no llama en la ventanilla del Consejo Nacional sino que preten- de entrar por el «boquete Gil Robles» de la ley de 1964. ¿Y por qué? Pues «porque no nos sentimos dentro de los fines del nue- vo estatuto». Y es que el nuevo modelo es pura moda «retro»: «Luchar contra la inmoralidad pública y privada. O mejor di- cho, la profilaxis de las conductas sociales, públicas y privadas, en el país». Jo. Mientras las escobas entran en funcionamiento, los «profiláticos» — con perdón — han redactado sus estatutos y hasta han pensado en el nombre: «Asociación cero». Pero resulta que este del santoral del asociacionismo está concu- rridísimo y el «cero» lo tenía registrado una editorial. Entonces, la asociación-denuncia empieza a ptrechar a cientos de simpati- zantes y antes del verano quieren repiquear en las ventanillas — de inscripción — oficiales. Le he preguntado al letrado Mon- tero con el mismo temblor y ansiedad con que la cabritilla pi- dió a su mamá que le enseñara una patita por debajo de la puerta para ver de qué iba la cosa. Y me contestó con un direc- to en la mandíbula: «Democracia liberal». Así que ya lo saben, damas y caballeros: Con el mismo demuelo con que los «maris- nes» desembarcaron en Iwo Jima, «los profiláticos» clavan es- ta bandera en las ardientes arenas de la moralidad: — Queremos devolver al español la nostalgia de su honradez. [Tora, tora!], que decían los japoneses.

PRIMERO: Al mediodía, con unas gotas de sudor, casi sin voz, hundido en un sillón, don José María Gil Robles trataba de tomar fuerzas con un teñido herido. Le faltan cien testigos y camina — lenta, muy lentamente — hacia su día es- telar en «Matesa». Sus colegas miran al ilustre abogado, des- de la banda: Probablemente, el gran penalty final no irá tan pegado al palo, tan envenenado, tan duro como se apostaba hace unos días. Pero la «desactivación» del artefacto «Ma- tesa» es, históricamente, imposible, ya. Sus polos no se po- drán desconectar en muchos años, y la sentencia — sea cual sea — será recurrida y penderá, públicamente, mucho tiem- po más.

Segundo: Bueno, nada. Que el señor Sabater es como el «homo libero», el defensor de cierre, el portavoz del equipo Blas Piñar. Le pregunto si se asocian y me sonríe telefóni- camente «con la alegre tristeza del olivo»: «No entra dentro de nuestros cálculos. Nuestra postura es conocida». Y «Fuerza Nueva», diario, señor Sabater? El señor Sabater es gen- til y condescendiente: «Eso sí creo que lo conseguiremos».

Tercero: «En algún lugar de Madrid», ante 40 periodistas nacionales y extranjeros» portavoces socialistas han explicado el «affaire Mitterrand». El cóctico intestino entre el «tiernis- mo», y el «castellanismo» y el «lopinismo» ha producido — ha- ce tres días — la dimisión final, en el ejecutivo, de Pablo Castellano.

Cuarto: Una furtiva lágrima, como una gota de agua veno- sa, se desliza sobre el aún fino rostro del «desarrollismo», cuyo cuerpo serrano ha sufrido una leve amputación segui- da de trasplante nominativo el plan de desarrollo económico y social pasa a llamarse — snif, snif — Plan Nacional de Des- arrollo.

A veces, jóvenes profesionales llevados de una noble soli- daridad con el pueblo quieren hacerse carne de la carne que sufre. A veces alguna joven letrada en un plausible in- tento de integrarse aún más en el pueblo soberano cobra, a tí- tulo simbólico, un estipendio —suculento, eso sí— de una bar- rida. Quizá para celebrar el Año Internacional de la Mujer, desosa de formar hombro con hombro con el proletariado, ha intervenido en la tramitación de una declaración de quiebra. A título puramente simbólico y ex abundatía cordis, la ilustre le- trada ha percibido del proletariado, por su gestión, la cantidad de dos millones de pesetas, por cuyo hecho está siendo muy felicitada por público y crítica.

LISBOA: MANIFESTACION A FAVOR...

(Viene de la anterior)

emita esta madrugada a un co- municado de aprobación ante las nacionalizaciones, aunque «esperando que esto no se con- vierta en un capitalismo de estado. «Lo que nosotros que- remos», me decía esta tarde, el ministro Sa Dorges, (del PPD) es la autogestión en las empre- sas, y no el capitalismo estatal».

Una de las empresas nacional- izadas era, según me dicen, de capital totalmente español. En efecto, la «Electro de Li- ma» pertenecía a la compañía Hidroeléctrica Española. Alguna otra compañía eléctrica espa- ñola, y tal vez algún banco, poseían igualmente unas po- cas acciones en empresas eléc- tricas portuguesas, amén de la existencia de algunos planes conjuntos como el de la Central Hidroeléctrica del Esta, emprentado por Fenosa y la CPE (portuguesa), que se man- tienen como estaba inicialmente previsto.

El proceso nacionalizador po- dría no detenerse: En el mo- mento de escribir estas líneas, está reunido el consejo de la revolución, sospechándose que se debate la posible nacionali- zación del mayor consorcio in- dustrial del país, la Compañía Uniao Fabril (CUF), compues- ta por más de cien empresas de todos los tipos. Al menos, se cree que serán nacionaliza- dos los abonos, en los que la CUF es, junto con los cenven- tos, prácticamente monopolis- ta. Ayer dato significativo, era recibido en Belem, por el pre- sidente Costa Gomes, el presi- dente de la CUF, Melo.

SABOTAJE ECONOMICO Lo que ahora se preguntan to- dos aquí es si la superviven- cia económica — y de todo tí- po — va a ser posible. El propio Cunha, en entrevista concedi- da a «O Seculo», reveló que el sabotaje económico se mantie-

ne. Sabotaje no sólo interior, sino también, y de manera muy especial, exterior. El al- mirante Rosa Coutinho, ha- blando esta mañana con un periodista español, expresaba su preocupación ante los inten- tos de «desestabilización» que se registran contra Portugal. «Portugal es hoy el centro del mundo, entre Washington y Moscú», decía el director de un periódico de Lisboa. O, como nos contaba hace dos días el general Galvao de Melo, Portu- gal es hoy tierra de nadie, don- de se libran las batallas invisibles de los agentes secretos; sin que Portugal pueda apenas in- tervenir.

IMPORTANTE FABRICA DE AZULEJOS Y PAVIMENTOS

Desear cubrir los puestos de:

- A) VENDEDOR PARA «VENTAS DE EX-TRANJERO».
- B) VENDEDOR PARA «VENTAS NACIO-NALES».

SE EXIGE: — Experiencia mínima probada de 3 años en venta de azulejos a tiendas, almacenes, constructoras, arquitectos, etcétera. — Dispuestos a viajar un 70% de su tiempo. — Coche propio. — Para (A), deberá conocer los idiomas francés e inglés y tener experiencia en COMERCIO EXTERIOR. — En ambos puestos, su trabajo consistirá en la apertu- ra de nuevos mercados y captación de clientes. — Residencia conveniente: en «Valencia (A)» o zona de Cas- tellón (B).

SE OFRECE: — Puesto estable con inclusión en plantilla superado el periodo de prueba. — Ingresos fijos de 240.000 pesetas anuales netas. — Comisiones sobre ventas que fácilmente duplicarán la cifra anterior. — Distas y kilometrajes adecuados. — Enviar detallado historial profesional y fotografía reciente a Ref. 1234A. DISSENY, Cronista. Carreres, 93. A. VALEN- CIA-3. Ref. Of. Col., CS/710-6 (ONDA).

EL «CUQUI» SE ENTREGO



MADRID. — Avelino Diaz Cueto, el «Cuqui», es conducido por la policía después de haberse en- tregado a la Autoridad en la calle Capitán Haya núm. 41, donde, en un apartamento se hallaba con una joven de 17 años que mantenía como rehén. La detención se llevó a cabo a las dos menos veinte de la madrugada, cuatro horas más tarde de que hiciera una llamada telefónica a la redacción de «Ya» pidiendo un redactor y un fotógrafo, y de que las fuerzas de Orden Público accionasen la zona. El «Cuqui» fue uno de los tres individuos que se enfrentaron a la policía en un tiroteo en la calle de Valverde el pasado 25 de Marzo. Como se recordará, en dicho suce- so murió uno de los tres malhechores José Fernández Martín «El Joséito», y el tercero, Manuel Cano de la Osa, el «Majara» fue detenido al día siguiente en la plaza de la Cibeles. — (Foto Cifra Gráfica)

ESPAÑA AL DIA

Autores de dos incendios forestales

El agricultor don Ramón Soló Palau, de 44 años, vecino de Vimbodi (Tarragona), se presen- tó a la Guardia Civil, confesando autor de un incendio forestal declarado en aquel término y que afectó a unas seis hectá- reas de pinar y monte bajo. Prendió fuego a unos sarmientos y no pudo evitar que las llamas se propagasen al bosque pró- ximo. También fue detenido por la Benemérita don Ramón Martí Sendros, de 42 años, que cuando labraba con un tractor arrojó una colilla que originó otro in- cendio, asolando una hectárea y media de pinar.

Aumento de las reservas de divisas

Las reservas netas españolas de oro y divisas experimentaron un aumento de 110,7 millones de dó- lares en el pasado mes de marzo, situándose en 5.801,5 millones de

dólares. En el mismo mes de 1974 las reservas experimentaron un descenso de 191 millones de dólares.

1.650 millones de pesetas más, invertidos en importar azúcar

Según datos facilitados por la Dirección General de Aduanas, España importó, durante el pasado mes de febrero, un total de 40.628 toneladas de azúcar, por valor de 1.680 millones de pe- setas. Esta cantidad es superior al valor de la totalidad de las compras españolas de este pro- ducto a lo largo de 1975.

Por otra parte, durante el pasado año de 1974 nuestro país importó 521.618 toneladas de azú- car, por valor de 12.107 millones de pesetas.

Veintitrés niñas intoxicadas por mascar chicle

Veintitrés niñas de la escuela nacional del barrio bilbaíno de

Uribarri han sufrido una intoxi- cación leve y pasajera al pare- cer por mascar chicle en no muy buenas condiciones.

Las niñas nunca estuvieron en peligro; pero una muestra de chicle que mascararon va a ser enviada a un laboratorio para que se efectúe el pertinente análisis.

Sihanuk anuncia la caída...

(Viene de la anterior)

quien gobierna en Camboya, sino los jermes rojos», han declarado a Pyresa fuentes allegadas a los rebeldes camboyanos. «Sihanuk no ha querido entrar en Phnom Penh porque no se considera vencedor. El triunfo —han añadido las mismas fuentes— corresponde íntegramente a los jermes rojos, que ya combatieron hace siete años a Sihanuk cuando estaba en el poder».

Como se recordará, el príncipe Norodom Sihanuk tuvo que resistir durante la última época de estancia en el poder en Cam- boya los ataques de los jermes ro- jos. Solamente cuando Lon Nol, apoyado por los norteamerica- nos, dio el golpe de estado que destituyó a Sihanuk, éste, que se hallaba en visita oficial en Pekín, se alió con los que habían sido sus enemigos.

ADVERTENCIA COMUNISTA

SAIGON, 17 (Efe-Reuters). — Los comunistas camboyanos han advertido hoy por radio a todas sus fuerzas destacadas en las fronteras que estén vigilantes para evitar toda maniobra enca- minada a liberar a los miembros del Gobierno de Phnom Penh, que se ha rendido.

El comunicado radiofónico aña- de que las fuerzas comunistas se hicieron con el control completo de la capital camboyana a las nueve de la mañana (4 de la ma- drugada, hora española) y que

EL DESCUBRIDOR DE AMERICA...

(Viene de la anterior)

de Melkart en Cartago. Hanno había llegado hasta la actual Sierra Leona y Gambia.

Pero ahora Fell ha roto con esta teoría. Estudios de inscrip- ciones recientes han empuja- do al profesor de Harvard y a James Whitall, arqueólogo jefe de la sociedad «Early Sites Research», de Danielson, Connecticut, a afirmar que Hanno no era cartaginés sino rey fenicio de Cádiz. Y más todavía, que partió de Cádiz llegó a America, a la actual costa de Nueva Inglaterra, le- vantó constancia de ellos y volvió a Cádiz después. Y muestran la tablilla.

INSCRIPCION DESCIFRADA

El lunes pasado Fell pronun- ció un discurso en el Instituto oceanográfico de Woods Hole. Luego volvió a casa a su tra- bajo habitual, intentar descif- rar las inscripciones. A las cuatro de la mañana en estado de suma excitación llamó a Whitall para decirle que la inscripción dice exactamente: «Proclama de anexión. No to- rar los símbolos. Hanno toma posesión de estos».

Fell afirma que si bien existen datos escritos en griego del primer viaje a Hanno, pre- sumiblemente traducidos del idioma fenicio, se han perdido los del segundo y más impor- tante, aquel en que el gaditano descubrió America. Pero —dice— la tradición histórica grie- ga habla de un segundo viaje de circunnavegación del Atl-ántico norte.

La tablilla no es sólo impor- tante en sí misma, sino por la autenticidad que confiera a otras muchas encontradas en la costa este de los Estados Unidos de cuyo estudio, al en- cajar en el dato último, la pre- sencia de Hanno, Fell llega a la conclusión de que el nave- gante no era cartaginés sino fenicio y su punto de resisten- cia y partida estaba en la ciu- dad de Cádiz. De esto Fell tie- ne pocas dudas porque mantie-

ne que «hay muchas pruebas, y sólo estamos empezando a des- cubrir las».

La revelación es de enorme importancia histórica por su puesto, por que elimina del pa- norama muchas brumas. Por alguna razón Colón no ha sido nunca aceptado aquí como el descubridor original. Navegan- tes chinos y naturalmente ju- díos han compartido con los vikingos el descubrimiento an- terior. En ningún caso hubo más que tradiciones folklori- cas en lejanos países que ha- blaban de tierras lejanas que pudieron haber sido desde las Canarias hasta Groenlandia. El único dato que se aportó fue el famoso mapa de Yale, una falsificación que antes de des- cubrirse levantó polémicas sin cuento.

Avería de los servicios técnicos regionales EFE-CIFRA

Una avería en los servicios técnicos regionales de la agen- cia EFE —rotura de cables por unas máquinas escavado- ras— ha impedido a «Medite-rráneo», recibir el volumen habitual de información na- cional e internacional que, puntualmente y con gran efi- cacia, sirve a diario nuestra prestigiosa agencia nacional de noticias. Sin embargo, por otros medios, hemos procura- do que ninguna noticia de in- terés se escape a la atención de nuestros lectores. Si pese a ello el lector observa algu- na deficiencia, ya sabe el mo- tivo.

las tropas gubernamentales han huido en desbandada. Dice también que un destaca- do dirigente comunista ha urgido para que se celebren negocia- ciones, pero que los comunistas no están dispuestos a ello por- que no han entrado en Phnom Penh

para negociar sino para destruir al régimen de Lon Nol. En otro comunicado radiofó- nico posterior se decía que Lon Nol, hermano del presidente Lon Nol, se ha entregado a las fuerzas comunistas.

EL PRIMER MINISTRO, EN THAILANDIA

BANGKOK, 17 (Efe). — El primer ministro camboyan, Long Boret, ha llegado hoy a Thailandia junto con los siete miembros del comité militar su- premo, entre los que figuraba su presidente, el general Sak Suk Sajam, y las familias de cada uno de ellos, según se ha sabido de fuentes diplomáticas camboyanas en esta ciudad.

Todos ellos salieron de Phnom Penh en helicóptero, a las diez de la mañana (hora local). De momento se ignoran sus proyectos y futuro destino.

INCENDIAN LA EMBAJADA USA

TOKIO, 17 (Efe). — El edificio de la embajada de los Estados Unidos en Phnom Penh, que se encuentra desierto, fue incendia- do ayer, según informa el perió- dico japonés Yomiuri Shimbun.

El periódico, en un despacho desde la capital camboyana, dice que las casas cercanas al palacio presidencial, en el sector sur de la capital, se encontraban tam- bién ardiendo.

THAILANDIA CERRO SUS FRONTERAS

BANGKOK, 17 (Efe Reuters). — Thailandia cerró hoy sus 400 ki- lómetros de frontera con Cam- boya para evitar posibles oleadas de refugiados, que se encuentran cerca de la frontera de Thailan- dia, como consecuencia de la ca- da de Phnom Penh, dijo el Mi- nistro thailandés de Defensa, Pmar Adireksan.

Los dos partidos socialistas de Thailandia enviaron ayer tele- gramas al Príncipe Norodom Si- hanuk y al dirigente Jemer Rojo, Hieu Samphan, felicitándoles por la toma de Phnom Penh, info- rmaron miembros de los partidos.

AUSTRALIA RECONOCE AL NUEVO GOBIERNO

CANBERRA, 17 (Efe). — Aus- tralia ha anunciado hoy su reco- nocimiento del Gobierno Real de Unión Nacional de Camboya, diri- gido por el príncipe Norodom Sihanuk.

FEDERICO VILLAGRAN DEMANDA A LA EDITORA DE «EL CORREO DE ANDALUCÍA» POR DESPIDO

SEVILLA, 17 (Pyresa). — Don Federico Villagrán, director de «El Correo de Andalucía» de Sevilla, que goza de licencia co- mo tal después de su encarcelamien- to y posterior libertad bajo fianza, por el Juzgado de Orden Público número 1, ha demanda- do a la empresa propietaria del periódico «Editorial Sevillana, S.A.», por despido.

EL TIEMPO

EMPEORA EL OESTE

MADRID, 17. (Pyresa). — Durante las últimas veinticuatro horas, se han registrado lluvias en Galicia, Cantábrico, Alto Ebro y norte del Duero y nieblas en el Bajo Guadalquivir, destacan Avilés, con 7 litros de precipitación; Santiago de Compostela, con 6, y San Sebastián con 4, siendo inferiores las lluvias caídas en los demás observatorios de las regiones citadas.

Las temperaturas han seguido subiendo. La máxima ab- soluta de las capitales de España la registró Córdoba, con 31 grados, a la que siguen Sevilla y Jaén, con 30; Badajoz con 29 y Granada con 28. En cuanto a las mínimas, la más baja la registró Valladolid, con 3 grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, dan una borrasca en el Atlántico septentrional, con una secundaria en el sur de Gran Bretaña. Presentan también un anticiclón en Azores y otro sobre Baleares y un frente frío entrando en la Península desde el oeste, entre ambos centros de alta presión. Con esta situación debe esperarse un empeoramiento mañana en el tercio occidental de la Península Ibérica, con el cielo cubierto en Galicia y muy nuboso en el Cantábrico occidental, oeste del Duero y por la tarde en Extremadura y Andalucía occidental. Las nubes se extenderán por la tarde a la mayor parte de las vertientes cantábrica y atlántica. En la vertiente mediterránea tendrán buen tiempo, con presiones altas y vien- tos calientes de componente sur, manteniéndose las tempera- turas altas e incrementándose en las zonas de Levante y Se- gura. En Canarias cielo poco nuboso y en Baleares despejado.

Sobre la ley del libro, el ex Director de Cultura Popular opina que no ha salido de las Cor- tes como la soñaron los autores del anteproyecto, aunque tam- poco ha salido rematadamente mal, y ha sido un intento positivo cuyas posibilidades pueden me- jorarse con los reglamentos.

Para terminar, el profesor La Cierva confiesa que en su me- llado de noche se encuentran, desde un libro de historia a una novela de John Le Carré.

CASTELLON CIUDAD - CASTELLON CIUDAD - CASTELLON CIUDAD

AGENDA DEL DIA

VIERNES, 18 DE ABRIL

El sol, en Castellón, sale a las 7.18 y se pone a las 20.41
Luna en cuarto creciente, el 19

SANTOS DEL DIA

Eleuterio, ob.; Perfecto, pb.; Apolito, cfs.; Coreco, Calógero, mrs.; Galdino, crd.

SANTOS DE MAÑANA

León IX, p.; Jorge, Ursamaro, obs.; Crescenciano, cf.; Elfego, ob.; Timón, dc.; Vicente, Hermógenes, Cayo, Espedito, Aristónido, Rufo, mrs.

EL TIEMPO

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

BOLETIN CORRESPONDIENTE AL DIA 17 DE ABRIL
Temperatura mínima: 13'4 grados a las 4 horas, 60 minutos.
Temperatura máxima: 23'4 grados a las 15 horas, 45 minutos.
Humedad relativa 7 y 13 horas: 73 y 61 %, respectivamente.
Insolación eficaz de ayer: 11 horas, 23 minutos.
Recorrido del viento en 24 horas: 93 kilómetros.
Dirección dominante del viento: SE.
Precipitación en 24 horas: Nula.
Presión atmosférica a las 20 horas: 764'5 mm.
Tendencia: Bajando.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

756

ACIERTE CON EL NUEVO colowall

FARMACIAS de GUARDIA

LLOPIS, Dr. Clará, 5.
MONERRIS, Pintor Carbó, 13.
CUBEDO, Joaquín Costa, 59.
ALONSO, Benicarló, 2. (Cruce Tenerías).

HORARIO DE TRENES HACIA VALENCIA

5'39 Expreso
6'28 U. Eléctricas (Lab.)
7'20 Ter (Dno. Madrid)
7'25 U. Eléctricas
9'15 U. Eléctricas
11'15 U. Eléctricas
13'41 Talgo (Dno. Madrid)
13'46 U. Eléctricas
15'25 U. Eléctricas
16'40 Ter (Dno. Alicante)
17'10 U. Eléctricas
18'23 Expreso (Dno. Málaga)
18'30 U. Eléctricas
19'13 Electrotren
20'20 U. Eléctricas
22'43 Expreso (Dno. Sevilla)
23'23 Expreso (Dno. Granada)

HACIA BARCELONA

1'29 Expreso
6'25 Expreso
7'17 Expreso
10'25 Electrotren
11'04 Expreso
12'46 Ter (Dno. Frontera)
15'23 Talgo

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Yasmina Ana Forcada Gil, Pedro Faz López, Clotilde Santacana Macián, Oscar López Segarra, Silusana Castañer Casino, María del Carmen Peris Tomás, Enrique Luis Perona, Raquel Medina Corzo, Ana Isabel Fernández Marzal, Francisca Lereu Román, Eva María Fernández Felipe, Juan Escrig Girona, Lucía Bellmunt Bernat, María Susana Blanco Roures, Montserrat Jaraba Muñoz, Antonio Artola Dolz, Antonio José Sánchez Pina, José Ramón Amat Salas, y Juan Manuel Fernández Martínez.

DEFUNCIONES

Balbina Pérez Macías, de 81 años; José Prades Pitarch, de 58 años; Dolores Aparici Gonell, de 87 años; Rosa Aparici Cervera, de 70 años; Rosa María Hernández Melgarejo, de 2 meses.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

Table with 2 columns: Service and Phone Number. Includes BOMBEROS, POLICIA, GUARDIA CIVIL, etc.

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA

Hasta las 13 horas del día 5 del próximo mes de mayo, se admitirán proposiciones, bajo pliego cerrado, optando al concurso para la contratación del suministro de material eléctrico para el actual ejercicio.
La presentación de plicas se efectuará en el Negociado de Servicios Públicos, donde están expuestos los Pliegos de Condiciones. El Edicto de este concurso figura inserto en el «Boletín Oficial del Estado», núm. 86, correspondiente al día 10 del presente mes de abril.
Castellón de la Plana, a 16 de abril de 1975.
El Alcalde,
Fdo.: FRANCISCO L. GRANGEL MASCAROS

“Las lágrimas del niño vietnamita ya tienen destino: CASTELLON”

(CARMEN MARTINEZ DE ROIG)

ENCUESTA A SIETE PERSONAS DE LA CIUDAD

EL conflicto vietnamita y sus trágicas consecuencias, ocupando durante años y años las primeras planas de la información, desgastaron el valor de la noticia. Ya pocos leían habitualmente los textos que se acomodaban debajo de cada titular. Tenía que aparecer una foto infantil, conmovedora y dramática para que la gente sintiera como suyo el cataclismo de un territorio y unos habitantes que, en permanente guerra, sobrevivían a miles y miles de kilómetros. Castellón no permaneció ajeno a este profundo sentir, y ante la fotografía, que al igual que en la prensa de todo el mundo, se publicó aquí (ver MEDITERRANEO 15-5-75), se recibieron varias respuestas. Una de ellas, la de una señora que en la sección “Escriben los lectores”, pedía públicamente al alcalde la adopción, por parte de Castellón, de ese niño que lloraba en la foto, sobreviviente del derrumbamiento del avión “Galaxia” que transportaba huérfanos del Vietnam a Estados Unidos.

En rápida encuesta, MEDITERRANEO quiso saber cuál era la opinión de varias personas de la ciudad. La pregunta fue una sola: ¿Adoptaría usted al niño vietnamita o le parecería bien que lo hiciera una familia de Castellón?



sería una medida adecuada, a pesar de los problemas complejos que supone una adopción.



ANA MANIA PEREZ DE LA TORRE, LOCUTORA

No sólo por ser mujer, sino también por ser madre, considero que pensar en la adopción de este niño es la manera más lógica de participar y solidarizarnos con el problema. Lo único que me choca es pensar que se hable sólo de este niño cuando hay centenares en esta situación, si bien él es el representante indudable de toda una espantosa tragedia.



JULIAN GONZALEZ, CONTRATISTA

Yo ya tengo tres niños, pero me parecería perfecto que una familia de Castellón adoptara a este pequeño vietnamita que no sólo lleva consigo el problema de la orfandad, sino que nació y ahora sufre como consecuencia de un drama sin sentido.

N. de R. — Fuera de polémicas, controversias y posturas filosóficas, esto es lo que piensan siete personas vinculadas a distintas ocupaciones del quehacer diario de Castellón. Cada contestación fue rápida, momentánea. Cada afirmación, sincera. El sentido humanitario de la ciudad, podemos asegurar, también se conmovió ante un hecho que no por distante, deja de ser significativamente importante. La prensa nacional, se hacía eco ayer, a través de las agencias de la reacción y deseo de Castellón de adoptar al niño vietnamita.

RAQUEL ACTIS (Foto: HEREDIO)



ANTONIO ARMENTEROS, DIRECTOR DEL CLUB DEPORTIVO ANTEMI

—No, porque como ese niño hay cientos que carecen de hogar—, en España o en nuestra misma ciudad. La foto y la noticia, sirvieron no obstante, para que me diera cuenta del problema, pero, sinceramente, si tuviera que adoptar un niño preferiría con ello solucionar un problema local y no de afuera.



ADOLFO BARBERA, DELEGADO PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

Tratar el problema de este niño como un hecho aislado es impropio, porque se trata de un conflicto de tales magnitudes que debe ser contemplado de manera global por organismos internacionales como la O. N. U., por encima de sensibilidades típicas de folletín. Ahora bien, si España decidiera la adopción de varios de estos niños a mí, como ciudadano español, me parecería muy bien.



CARMEN MARTINEZ V. DE ROIG, ABOGADO

Muchos creyeron que era ella la que había firmado la carta dirigida al alcalde por la comitencia del nombre. «Ella nos dijo que no, y nos respondió: —El pie de la foto, publicada en el periódico, decía: “Dos lágrimas sin destino”. Yo, ante esto, diría: Ya tienen destino y es Castellón, porque muchos corazones de madres se conmovieron ante este rostro infantil que parece que balbuceara mamá, mamá. Por esto digo que me parecería estupendo que una familia castellonense lo adoptase, pero no solo una sino muchas familias de la ciudad.



CARMEN RIBES, FUNCIONARIA SINDICAL

Me parecería estupendo que Castellón adoptara a este o varios niños. Yo, incluso había pensado solicitar una niña, pero no sé si en mi condición de soltera podrán complacer mi pedido. La idea, por lo tanto, me parece acertadísima.

VICTOR SOLAR, COMISARIO JEFE DE POLICIA

Consideraría muy positiva la decisión de cualquier familia castellonense en este aspecto porque sería una reacción humanitaria como ocurrió en su día con los niños de Austria. Entregarlos a familias sin hijos, por ejemplo, con derechos de tipo económico,

LA CIUDAD CADA DIA

ALEGRE VERANO

EL verano está ya ahí mismo. En la playa comienzan a menudear los bañistas, especialmente en esas horas centrales de la jornada, cuando más calienta el sol. Y en el plazo de poco más de treinta días comenzarán a llegar los turistas extranjeros, que según las últimas previsiones a nivel nacional, superarán en número al de veranos anteriores.

Viene esto a cuento porque este Paseante también es de los que piensan que siempre es mejor prevenir que tener que curar, y no estaría de más comenzar a preparar debidamente nuestras playas de cara a lo que se avecina, subsanando aquellos defectos observados en años anteriores y mejorando todo lo que sea susceptible de mejorar. El Ayuntamiento, en su día, tuvo el indudable acierto de sustituir aquellas antiestéticas “casetas” —en algún caso, puro chabolismo— por las modernas carpas de lona, y con muy buen criterio también habilitó una zona de esparcimiento infantil junto a la Casa de Baños. Pero todavía queda mucho por hacer, y en este aspecto es donde el cronista, con el mayor respeto y consideración, pretende formular una serie de sugerencias que posiblemente estarán también en el ánimo de las autoridades, a las que por supuesto siempre les ha preocupado el estado y presentación de la playa, como lo demuestra, entre otras realizaciones, la adquisición hace unos años de una máquina para limpiar la arena y de una avioneta para el servicio de desinsectación.

Una de las sugerencias se refiere a los menderos. ¿Seguirán, como en años anteriores, aquellos barracones de madera tan poco estéticos, o serán sustituidos definitivamente por pabellones metálicos prefabricados, modernos, funcionales, más acordes con el tiempo actual? Esta es una cuestión sobre la que ya se ha hablado mucho, sin que hasta el momento exista un acuerdo definitivo en favor de la modernización. Nuestra playa del Pinar indudablemente ganaría mucho en su panorámica con la puesta en vigor de adecuadas medidas en este aspecto.

Por otra parte, tampoco estaría de más que, por quien corresponda, sea el Ayuntamiento o los propietarios de los solares —sobre estas propiedades también hay mucho que hablar—, se procediera a un adecentamiento de toda la zona, eliminando los hierbajos y matorrales que han proliferado en las zonas sin edificar y que tanto afean el paisaje. ¿Sería mucho pedir? Claro que en esto, como en todas las cosas, lo primero sería hacer cumplir las ordenanzas municipales. Al mismo tiempo sería también deseable el adecentamiento de los márgenes, tanto en la avenida del Mar como en la carretera de la costa, desde el Grao a Las Villas de Benicasim.

Desde luego, y aún reconociendo los esfuerzos realizados para mejorar las condiciones ambientales de nuestra playa, la verdad es que queda todavía mucho por hacer. El turismo está al llegar, los motores de los automóviles europeos han iniciado su calentamiento para empezar la carrera hacia el sol de nuestro país, y el momento es bueno para recordar estas cosas. No hace mucho, en esta sección, comentamos más o menos lo mismo. Al hacerlo ahora no queremos pecar de reiterativos —perdón, señor director—, sino que pretendemos dar otro aviso para que el largo y cálido verano no nos sorprenda también en estas imprevisiones una vez más.

PASEANTE

Hoy tampoco se harán a la mar los pesqueros en Vinaroz

No obstante, el problema parece haber entrado en vías de solución

Siempre sin hacerse a la mar las embarcaciones dedicadas a la pesca de arrastre en Vinaroz, mientras que, tal como se esperaba, reanudaron su actividad

Snoopy

Boutique infantil y juvenil EN PRIMERA LINEA DE LA MODA

CARDONA VIVES 8/N (Esquina calle Gobernador)

Los pescadores de Benicarló. Sin embargo, el problema que se plantea en el primero de estos puertos se encuentra ya en vías de solución, después de las reuniones celebradas ayer con participación del Comité Ejecutivo Sindical y el presidente del Sindicato Provincial de la Pesca, don Manuel Albiol.

Las ochenta y cuatro embarcaciones vinarocenses hoy no bajarán tampoco, ni lo harán mañana sábado, que a estos efectos es festivo, pero se espera que vuelvan a hacerse a la mar el próximo lunes. Las reuniones que se celebran estos días en la Cofradía Sindical de Pescadores vinarocense, según se nos ha informado, se desarrollan en un plano de positivo diálogo, interviniendo tanto los representantes de los armadores como de los pescadores.

MAÑANA SABADO, FUNERAL POR LOS CAIDOS DE CASTELLON EN LA SANTA CRUZ DEL VALLE

Organizado por la Jefatura Provincial del Movimiento de Castellón se celebrará mañana, a las once de la mañana un funeral por los caídos de nuestra provincia, en la Santa Cruz del Valle.

Al acto asistirán autoridades nacionales y primeras de nuestra provincia, así como una nutrida representación de pueblos de nuestra provincia y familiares de los caídos.

CENTROS OFICIALES

ACTIVIDADES DESARROLLADAS POR LAS COMISIONES INFORMATIVAS DEL AYUNTAMIENTO

Comisión de Gobernación

Se reunió esta Comisión el día 11 de los corrientes, bajo la presidencia del Teniente de Alcalde-Delegado, don Juan Blasco Forcar.

Se emitió dictamen proponiendo satisfacer el importe de las horas extraordinarias devengadas por personal de distintos servicios.

Se emitió dictamen proponiendo abonar los gastos ocasionados por personal que intervino en actos de la Banda Municipal de Música, durante el mes de marzo último.

Se emitió dictamen proponiendo adquirir tarjetas postales con vistas de la Ciudad para entrega a la Delegación Provincial de Radioaficionados Españoles para que el nombre de Castellón sea ampliamente divulgado por todo el orbe, en la conmemoración de los múltiples contactos efectuados por los radioaficionados.

HACIENDA

Se reunió esta Comisión el día 12 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D Vicente Peñalva Igual.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la adjudicación de la caseta número 6 del Mercado del Grao a don Antonio Delmarés López.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente desestimar la petición deducida por don Fernando Quintana Tárrega de permuta de un solar de propiedad municipal.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente acceder a la solicitud de baja, como adjudicatario del puesto núm. 5 del Mercado del Grao formulada por doña Asunción Salvador Monte.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la inclusión en el Inventario del Patrimonio Municipal de un solar ubicado en la Avda. de Valencia, esquina a la calle Virgen de Lladó, con una superficie de 2.766 m².

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente sean atendidas las peticiones de Francisco Soler Villar, Vicente Balaguer y Antonia Montañés sobre contribuciones especiales de urbanización de la calle Juan de Austria.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente proponiendo se desestime el recurso presentado por don José de la Paz sobre contribuciones especiales por urbanización de la Plaza Alférez Provisional.

Se aprobaron diversas facturas y gastos por atenciones municipales.

Finalmente se trataron diversos asuntos de la competencia de esta Comisión.

FOMENTO

Se reunió esta Comisión el día 14 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don Vicente Plá Broch.

Fueron informados, favorablemente 21 expedientes de obras menores; cuatro de elementos auxiliares de la construcción; uno de prórroga, para terminar obras, y uno de obras de nueva planta, en el que aparece se construirá un local comercial y cuarenta y seis viviendas.

Finalmente, se trataron diversas cuestiones relativas a los asuntos de la competencia de esta Comisión.

SERVICIOS PUBLICOS

Se reunió esta Comisión el día 14 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don Gonzalo Blay Cortés.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno, anunciar nueva subasta para la instalación de bocas de riego e incendio en las calles Maestro Cansó, Blasco Vichares, Maestro Bretón, Prolongación Amalio Gimeno y Maestro Pelip de esta Ciudad, con un presupuesto de 700.970.- Ptas.

Se informaron favorablemente los siguientes asuntos:

La apertura de un establecimiento de venta al público.

La instalación de un anuncio luminoso.

Varios expedientes de actividades para su remisión a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Por el Sr. Quintana se hace constar la necesidad de estudiar el empleo de raticida en los alrededores del Pinar y Residencia de Transportes de esta Capital.

Finalmente se trataron diversos asuntos de la competencia de esta Comisión.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la inclusión en el Inventario del Patrimonio Municipal de un solar ubicado en la Avda. de Valencia, esquina a la calle Virgen de Lladó, con una superficie de 2.766 m².

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente sean atendidas las peticiones de Francisco Soler Villar, Vicente Balaguer y Antonia Montañés sobre contribuciones especiales de urbanización de la calle Juan de Austria.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente proponiendo se desestime el recurso presentado por don José de la Paz sobre contribuciones especiales por urbanización de la Plaza Alférez Provisional.

Se aprobaron diversas facturas y gastos por atenciones municipales.

Finalmente se trataron diversos asuntos de la competencia de esta Comisión.

La marcha de la campaña naranjera

Moderada subida de las cotizaciones en el extranjero

En el campo, los precios no han variado

DATOS INFORMATIVOS FACILITADOS POR EL SERVICIO DE DEFENSA CONTRA PLAGAS E INSPECCION FITOPATOLOGICA

El volumen exportado durante a semana fue similar al de la precedente y muy superior al de la semana equivalente en la campaña anterior, si bien hay que considerar que esta semana en la campaña pasada correspondió a la Semana Santa.

Es de destacar que se han iniciado, aunque tímidamente, los envíos de naranja tardía (verna) a los países de Europa Oriental. Las cotizaciones en el extranjero volvieron a subir aunque

moderadamente, si bien la nivel encuentra las dificultades lógicas de lo avanzado de la campaña con presentación bastante defectuosa. Por el contrario las tardías se van afianzando más al mejorar su color y sabor.

Los precios en el campo mantienen su tónica de firmeza y de alza para todas las variedades.

Durante la semana del 7 al 13 de actual la exportación de cítricos ha sido:

Clementina: 199.190 y 94.292.
Monreal: 6.522 y 1.308.
Mandarina común y Wilking: 13.571 y 4.517.
Navel: 699.278 y 162.344.
Blanca selecta: 95.267 y 18.373.
Sanguinas: 120.413 y 16.784.
Verna: 10.260 y 594.
Valencia Late: 2.900 y 598.
Limones: 36.860 y 226.
Pomelos: 2.182 y 87.
Naranja amarga: 6.427.
Total: 1.427.771 y 371.268.

Durante la Campaña anterior, el total exportado hasta el 14 de abril de 1974 fue la cantidad siguiente:

Total nacional hasta el 14-IV-1974: 1.405.845 Tm.
Total Castellón hasta el 14-IV-1974: 350.500 Tm.

Navel. Toneladas exportadas total nacional: 14.864. Toneladas exportadas por Castellón: 6.549.
Blanca selecta: 2.221 y 606.
Sanguinas: 8.936 y 2.108.
Verna: 5.247 y 424.
Valencia Late: 2.062 y 456.
Limones: 1.733 y 1.
Pomelos: 26.
Naranja amarga: 3.
Total semana: 35.092 y 10.144.

El total exportado hasta el 13 de abril de 1975 es el siguiente: Satsuma: Toneladas exportadas total nacional: 232.601. Toneladas exportadas por Castellón: 72.145.

NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad ha dado a luz un hijo, segundo fruto de su matrimonio, la esposa de don José Quereda Sala, secretario del C.U.C., doña Francisca Vázquez Gauchía. Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado de salud.

EXPOSICION OLEOS DE JACINTO DEL CASO EN GALERIA NONELL DEL 18 AL 30 DE ABRIL HORAS DE VISITA: 7 A 9,30 TARDE General Mola, 2 (Pasaje) - CASTELLON.

Jacinto del Caso, inaugurará hoy una exposición de óleos en Nonell

Jacinto del Caso inaugurará esta tarde una exposición de óleos en la Galería Nonell. Cuarenta obras componen la muestra. Seis retratos, 4 interiores, 3 figuras, 5 temas urbanos, 4 escenas familiares, 3 desnudos, 12 bodegones de muy diversa composición y 3 paisajes.

El brillante historial de este pintor, y la gran variedad de temas que aborda, confieren un interés especial a esta exposición.

BURGUETE CLAUSURA HOY EN BRAULIO

El notable pintor valenciano Burguete clausurará hoy la exposición que inauguró en la Sala Braulio el pasado día 5. El éxito ha sido total y absoluto.

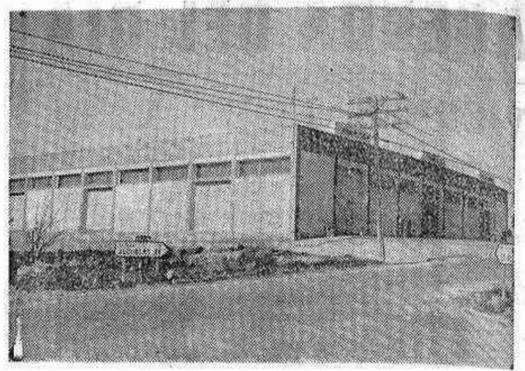
HOY CLAUSURA PLACIDO GOMEZ EN LA GALERIA ANASTASIA KLEIN

A las nueve de la noche será clausurada la exposición de dibujos y acuarelas del castellanense Plácido Gómez en la Galería Klein. El artista pintor alcanzó un señalado éxito.

MAÑANA INAUGURARA JAVIER GODELLA EN LA SALA BRAULIO

Mañana inaugurará el pintor valenciano Javier Godella una exposición de 30 óleos en la Sala Braulio. Marinas, barcas, paisajes y caseríos son los principales temas.

SEGORBE: Activo ejercicio de la Cooperativa Agrícola San Isidro



1.787.576 kilogramos entre abonos y pienso, con un importe total de 21.182.537,87 pesetas, fueron distribuidos durante el pasado ejercicio de 1974, entre los afiliados a la Cooperativa Agrícola de San Isidro Labrador, según datos reflejados en la memoria que fue presentada a la Junta General Ordinaria anual de dicha Cooperativa, celebrada el pasado domingo en Segorbe.

Por la sección de exportación de dicha entidad, fueron asimilados comercializados un montante de 2.700.000 kilogramos de frutas y hortalizas, por una cantidad de 19.257.919,45 pesetas. En el curso de dicha Junta, fueron acordados varios asuntos conducentes al mejor funcionamiento de la entidad.

EL CORRESPONSAL

SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS - SUCESOS

Se incendió un camión y hubo que interrumpir la circulación, en Peñíscola

Un camión que circulaba dentro del término municipal de Peñíscola, cargado de borra, se incendió, por causas que todavía no han podido ser determinadas, ardiendo por completo, el vehículo y la carga, haciendo inútiles los esfuerzos de su conductor que resultó ileso, y de quienes le habían prestado ayuda.

Se incendió un camión que circulaba dentro del término municipal de Peñíscola, cargado de borra, se incendió, por causas que todavía no han podido ser determinadas, ardiendo por completo, el vehículo y la carga, haciendo inútiles los esfuerzos de su conductor que resultó ileso, y de quienes le habían prestado ayuda.

SE CAYO DE LA MOTO

Ramón Fernández Fernández, de 27 años, vecino de Castellón, resultó lesionado al caerse de una motocicleta, siendo asistido en el Hospital Provincial donde el doctor Furquet le apreció fisura en base primer metacarpiar de la mano izquierda, de pronóstico menos grave.

EL PROXIMO DOMINGO, CONCIERTO DE LA BANDA MUNICIPAL EN LA PERGOLA

El próximo domingo, a las once y media de la mañana, dará un concierto en la Pergola, la banda municipal de música, bajo la dirección del maestro don Juan Garcés Queral.

Será interpretado el siguiente programa: Primera parte.—«Bomhemmes» (selección), de A. Vives; «Danza Mora», de Tárrega, y «Las hijas del Zebedo» (Carceleras), de Chapí. Segunda parte.—«L'Arlesienne» (Primera suite), de Bizet, y «1812» (obertura solemne), de Tchaikowsky.

La banda interpretará por vez primera «Las hijas del Zebedo».

TADEO, QUE TE VEO. Taдео, tiene 60 años, y vive en Borriol. Alguna vez, viene a Castellón y no cabe duda que la capital, le atrae. Y también el alterne, ya sea con chicas de la especialidad o solo. El caso es que Taдео, el otro día «bajó» a la capital y comenzó la «visita»; y el recorrido fue, al parecer, bastante largo. Tanto que Taдео cogió una de las de «no te menea». Hasta el punto que llegó a la plaza del Caudillo, e hizo demostraciones de que su torrente circulatorio lo ocupaba casi por completo el alcohol.

Alguien, siempre con buena intención, dio cuenta del numerito a la Policía Municipal, que llegó hasta el lugar y recogió a Taдео, trasladándolo al retén.

Allí Taдео, de esa forma incoherente con que todos hablan cuando el potencial crítico les domina, quiso justificarse. Decía algo de problemas de no saberme qué tipo, que el hombre tenía, y que debía para olvidarlos momentáneamente, claro.

Pasaron algunas horas, y Taдео, ya repuesto de su intoxicación, salió del retén, y pidiendo perdón y excusas —la educación no está reñida ni con el estilismo—, y emprendió viaje a Borriol. Y aquí, no ha pasado nada.

Taдео, estamos seguros, pensará solucionar sus problemas por otros procedimientos. Y dejará su visita a esos lugares donde expendían bebidas alcohólicas; y si lo hace, será con suficiente tino como para no coger la «turca» pasada.

REPRESENTANTE DE ARTICULOS DEPORTIVOS PARA ESTA PROVINCIA

Necesita importante Fábrica de Anbuto Nacional, de aparatos de gimnasia, parques infantiles, mesas ping-pong, porteras y otros.

Introducido en Centros de Enseñanza, Ayuntamientos, Hostelería, Clubs, Urbanizadoras, etc.

Apoyo publicitario. Elevadas comisiones. Escribir a G & M TECNICOS DE PUBLICIDAD. Gral. Concha, 11-1.º BILBAO-10. Ref., 4.475. (C. N. S., 38.777)

EMPRESA INTERNACIONAL DE LA CONSTRUCCION

PRECISA CUBRIR PUESTO DE PERFORISTAS (AMBOS SEXOS)

FORMACION A NIVEL DE BACHILLER ELEMENTAL, COMO MINIMO, CON EXPERIENCIA

SE OFRECE: Puesto de trabajo en Vinaroz, incorporación inmediata de los candidatos seleccionados. Condiciones económicas, según experiencia y aptitudes. Interesados, escriban detallando historial profesional, pretensiones económicas, fotografía actualizada, dirección, teléfono de contacto, al anuncio número 3.860 de

PUBLICIDAD LEVANTE Pintor Sorolla, 9 - Valencia-2 - (Ref. Of. Cól., 2.074.)

CHOQUE DE TRES CAMIONES

En el Km. 81 de la carretera nacional Valencia - Barcelona, término municipal de Benicarló, chocaron el camión-tractor matrícula TO-36.641 conducido por Pablo Córdoba Cafete, de 31 años, vecino de Tarancon (Cuenca); el camión matrícula MU-6881-B conducido por Manuel Feijó Palarés, de 27 años, vecino de Alcantarilla (Murcia); y el camión matrícula M-258.225 conducido por Diego Manzanares Bernal, de 49 años, vecino de Murcia.

Resultó lesionado de carácter grave el conductor del primer camión; y con daños los tres vehículos.

Las diligencias fueron instruidas por la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

ACCIDENTE DE TRABAJO

José María Moragrega Mauri, de 18 años, resultó lesionado en accidente de trabajo, siendo asistido por el doctor Furquet en el Hospital Provincial quien le apre-

CATOLICIDAD

CULTOS
SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.
SAN AGUSTIN. — Hoy misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde.
SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8, 9 y 10 de la mañana y a las 7:30 y 8:30 de la tarde.
SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy misas a las 7:15, 8, 9:30 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30.
SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 9 de la mañana y 7 de la tarde.
SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 8 y 9:15 de la mañana y a las 7:30 de la tarde.
SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misas a las 8 y 11 de la mañana y 7:30 tarde.
SAN CRISTOBAL. — Hoy, misa a las 8 de la tarde.
PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde, a las 7:30.
PURISIMA SANGRE. — Hoy, misa a las 7 de la tarde.
ERMITORIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 6 de la tarde.

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90. (Frente Instituto) Tel. 216452

Doña ROSALIA MARCO VALLS

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 26 DE MARZO DE 1975, A LOS 82 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados: Esposo, don Salvador Nos Selma (Industrial); hija, doña Francisca; hijo político, don Manuel Melchor Scott Glendonwyn; nietos, don Manuel, doña María y don Salvador; sobrinos y demás familia, al recordar a sus amadas tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará esta tarde, a las OCHO, en el Altar Mayor de la Santísima Trinidad, por lo que les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente)

Castellón, 18 de abril de 1975.

EN CASTELLON... FUNERARIA VIRGEN DEL LIDON. - PL. CLAVE, 17-B - TEL. 21.01.42

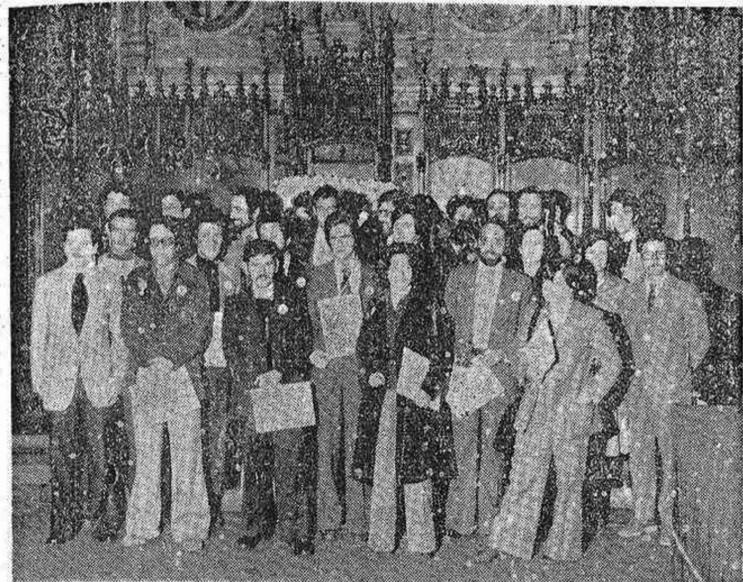
CASTELLÓN CIUDAD CASTELLÓN CIUDAD CASTELLÓN CIUDAD

Rosario García Durá, premio



"Mérito a la vocación 1974"

Es de Alcalá de Chivert



Rosario García Durá, de 29 años, natural de Alcalá de Chivert, ha sido galardonada con uno de los premios "Mérito a la Vocación 1974", instituidos por la Fundación Española de Vocación.

Reunión del Comité Ejecutivo del Consejo Sindical Provincial

Se han iniciado las gestiones necesarias para que la provincia de Castellón esté dignamente representada en la próxima Feria del Campo...

HOY HABLAMOS CON...

LOS "MUCHACHOS"

Vinieron a vernos los "Muchachos". Los muchachos de Benposta, la ciudad ideal. Los muchachos de la segunda Escuela Internacional de Circo del mundo...



—Alrededor de 100, de 8 a 18 años. —¿Dónde actuaron? —En casi todos los países, menos Australia y África...

USO OBLIGATORIO DE LOS CINTURONES DE SEGURIDAD

El día 22 del presente mes entrará en vigor el apartado III del artículo 16 del Código de la Circulación...

2.—L-CS-501, Benicarló-Peñíscola. Tampoco se exigirá en este recorrido la utilización del cinturón de seguridad.

CONCURSO Mediterráneo "Póngale pie a esta foto"

Tal como habíamos anunciado, "MEDITERRANEO" comienza a publicar hoy algunos de los trabajos recibidos para el concurso "Póngale pie a esta foto"...



¿Por qué, Dios mío, todo nos lo arrebatan...? Esto parece expresar el rostro de este niño que no piensa aún. Niños como éste, millares de ellos, quedan a diario sin pan...

No es éste el rostro de un niño. ¡Tanto expresa su mirada!... Y el niño no captaría Dentro de su tierna infancia...

¡Dios mío podría ser mi hijo...! O el de ustedes, o el toda la humanidad, puede ser la estampa de este mundo que se nos va poco a poco...

El próximo sábado concierto de los Pequeños Cantores de Valencia

Organizado por el Colegio Universitario, dará un concierto el coro, "Pequeños Cantores de Valencia" mañana sábado, día 19...

Tras el éxito alcanzado por el primer concierto coral que patrocinó el Centro Universitario y que tuvo como protagonista al Orfeón Universitario de Valencia...

CENTRO SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL AMPLIACION DEL PLAZO PARA PEDIR BECAS

Habiendo ampliado el plazo para petición de Becas del Ministerio de Educación y Ciencia hasta el día 25 de abril, queda igualmente abierta la matrícula en este Centro para estudiar el próximo Curso el Primer Grado de Formación Profesional...

PARA INFORMES Y MATRICULA

En las Oficinas de este Centro, Ctra. Villas de Benicasim, Km. 1 y en los teléfonos 22 56 00 y 22 56 04.

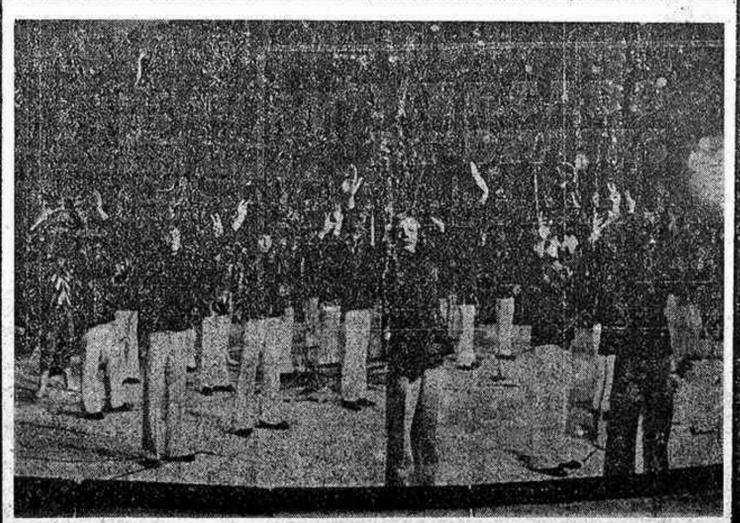
Snoopy

Boutique infantil y juvenil EN PRIMERA LINEA DE LA MODA

CARDONA VIVES S/N. (Esquina calle Gobernador)

LOS MUCHACHOS EN CASTELLON acrobacia, música, canciones, y toda la alegría del espectáculo más joven del mundo

DOMINGO DIA 20, A LAS 5'30 DE LA TARDE UNICA ACTUACION EN LA PLAZA DE TOROS DE CASTELLON



Venta anticipada de localidades en las taquillas oficiales de la plaza de toros.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS - TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

VARIOS

- (4281) **AUTO-ESCUELA** Record. Toda clase carnet. Alquiler coches. Benasal, 3.
- (5315) **FILATELIA CASTAÑO.** Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
- (5380) **SERVICIO HOGAR.** Reparaciones con rapidez y garantía: neveras, lavadoras, cocinas, estufas y termos, todas marcas. Electrofrío. Joaquín Costa, 38. Tels. 21 19 78 y 21 59 05.
- (5633) **¿QUIERE VD. tener reparado su TV. en 24 horas?** Llame al teléfono 22 48 16. Servicio Técnico para todas las marcas de T. V.
- (5640) **CABINARIA:** Piso en Valencia, 3 dormitorios, salón-comedor, baño, cocina almariaada railite, a estrenar, llave en mano, por terreno, con casita vivienda, luz y agua, cercana Castellón hasta 30 kilómetros capital. Razón: Referencia núm. 13 de esta Admón.
- (5655) **AGENCIA MATRIMONIAL** Levantina. La mejor, más seria y económica. Señoras inscripción gratis. Apartado 1722 Valencia. Sucursal: Apartado 247 Castellón.

VENTAS

- (1369) **ESTANTERIAS METALICAS** Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad, 35. Teléfono 22 31 82. Castellón.
- (3813) **AGENCIA ROMEA.** Compra-venta-alquileres. Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (4640) **VENDO VILLA** en Benicasim. Facilidades tres años. Razón: CITOSA, Enmedio, 136-bajo. Tel. 22 29 33 y Mayor, 48. TEl. 22 32 00.

- (5676) **VENDO APARTAMENTO** Benicasim Tombatosals, comedor salón, cuatro dormitorios dobles, baño y asco, garaje cubierto un coche y cuarto trastero. Vende CITOSA 22-32-00.
- (5612) **SE VENDEN** dos máquinas cepillos limpieza naranjas, cepillos palma, dos calibradoras, mesa tría, papel seda envoltura y otras. Razón: Almacén Trias, Villarreal. Tel. 52-17-49.
- (4038) **SE VENDE** fabrica yesos para solares 2200 m. en Figueruelas. Razón: Lucena, 9. Castellón. Tel. 212761.
- (5615) **LIBROS NUEVOS** liquido a mitad precio y gran cantidad libros antiguas ediciones. Enmedio 140 bajos de 6,30 a 8,30 tarde.
- (3618) **VENDO ALMACEN** 255 m2. Razón: calle Crevillente 36-1.-5.-.
- (5656) **VENDO CHALETS** y parcelas. Preciosa pinada. Restaurante comida selecta, abierto todo el año. FREDES - teléfono 6. Castellón.
- (5660) **VENDO PLANTA** baja vivienda, 2 habitaciones, comedor, cocina y asco en Calle Roger de Lauria. Razón: Tel. 212809.

ALQUILERES

- (3427) **AGENCIA CITOSA,** alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 138. TEl. 22-29-33.
- (3614) **AGENCIA ROMEA** Alquileres. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.
- (3483) **CITOSA** precisa pisos amueblados en Castellón: Razón: Tels.: 222933 y 227965.
- (5258) **SE ALQUILA** local comercial de 600 metros en calle céntrica. Llamar Teléfonos 22-12-41 - 22-56-85.
- (5620) **SE ALQUILAN** apartamentos pequeños amueblados céntricos. Teléfonos 21-74-10 30-06-83.
- (5688) **ALQUILO o VENDO** tienda de ultramarinos por jubilación. Razón: Tel. 22-19-80.

- (5618) **SE ALQUILA** piso amueblado. Razón: calle Lucena, 18.
- (5634) **ALQUILO AMPLIO** local comercial con vivienda y almacén en Playa de Oropeza del Mar, bien situado y acreditado propio supermercado. Tel. 964/310074.
- (5639) **ALQUILARIA ALMACEN** de 1500 m2. en zona Estadio Castalia, Villarreal o Grao. Razón: Tel. 21-53-00.
- (5661) **SE ALQUILA** maset para verano sito en cuadra la Salera. Razón. Tel. 216653.
- (5662) **NECESITO PISO** sin muebles. Razón: Tel. 223802 de Castellón.
- (5663) **DESEO EN** alquiler maset meses de verano. Razón: Sr. López. Tel. 22 35 45.
- (5664) **SE ALQUILA** primer piso, céntrico, despacho propio. Razón DAMA publicidad.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (5327) **TRABAJO** facilísimo en casa. Grandes ganancias. Incluye sobre franquicia con su domicilio. Apartado 15, Oviedo.
- (5446) **SE NECESITA** Srta. de 14 a 16 años para caja. Autoservicio Navarra. Rfca. Of. Colocación 5.116.
- (5.505) **GANE MUCHO** dinero trabajando en casa. Fácil actividad. Ambos sexos. No dude. Comprúbelo escribiéndonos. Información totalmente gratuita. Promociones Zircron. Via Augusta, 105. Tarragona.
- (5.506) **OFRECEMOS** a todos oportunidad única de ganar 1.000 pesetas diarias. Escribir Continental Planning, Sección 650 - Calvet, 5 - Barcelona-6.
- (5.507) **TRABAJE** en casa. Elevados ingresos. Nuevo, exclusivo, fácil. Unico en Europa. Información gratis: Labor Alba, Ref. 65, Enamorados, 23 - Barcelona-13.
- (5524) **SE NECESITA** Auxiliar Administrativo, femenino, de 18 a 22 años, mecanografía y contabilidad. Interesadas presentarse en la calle Hixtorador Viciana, 9, de 4 a 7 tarde, «Garaje La Hispano». Ref. CS/5.175.
- (5539) **BUSCABAMOS** UN hombre y lo encontramos. Ahora tenemos una Delegación para otro hombre que sepa promocionar ventas. Condiciones a convenir. Presentarse en Trinidad, 69 y 71. Castellón.
- (5561) **MUCHACHA** SERVICIO solo durante el día interesa a casa particular. MEBA, Enmedio, 35-1.º
- (5574) **SE PRECISAN** oficiales electricistas del automóvil. Razón: Jorge Juan, 19. Teléfono 214833. Ref. Oficina CS-5204.
- (5602) **SE OFRECE** arregador de persianas a domicilio. Teléfono 21-73-19.
- (5608) **GANANDO** hasta 18.000 pesetas, aprenda a fabricar collares y otros artículos de bisutería. Proveo material, compra producción. Para más información envíe sobre sellado con sus señas. Apartado 2.315. Madrid.
- (5617) **SE PRECISA** chica fija. Razón: Navarra 39-3.-B.
- (5673) **HACE FALTA** señorita que desee hacer manicuras en salón peluquería señoras. Razón: Tel. 221121. Ref. Oficina Colocación.
- (5682) **SE PRECISA** chica para todo. Informada. Buen sueldo. Buen trato. Tiempo libre. 22-41-27, de 8 a 10 tarde.
- (5644) **NECESITO** REPARTIDOR de bebidas, carnet segunda, preferible conocedor capital y provincia. Teléfono 21.12.82. (Ref. Of. Colocación, núm. CS/5.248.)
- (5650) **NECESITO** CHICA servicio todo estar. Pérez Galdós, 3. Tel. 21-09-87.
- (5661) **SE NECESITA** señora de limpieza para restaurante. Razón: calle Segorbe, 62.º Santa Rosa.
- (5663) **SE NECESITA** chico para hotel. Razón: DAMA publicidad. Gral. Aranda, 6. (Oficina Col., núm. CS/5.255.)

- (5658) **A PERSONAS** solventes ofrecemos artículo para distribución en exclusiva visitando boutiques y comercios. Divino Vallés, 3. 4.-D. Madrid-7.
- (5659) **VISITADORES** introducidos ramo calefacción aire acondicionado, precisa empresa ámbito nacional para Reino de Valencia. Interesados dirijanse, acompañando historial profesional al Apartado 150.002 de Madrid. Ref. O. C. 2104.

AUTOMOVILES

- (5688) **LUCAN:** Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.
- (7940) **SIMCAS** VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Tel. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolca.
- (7941) **DKW** Ocasiones procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Tel. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolca.
- (5374) **AUTOMOVILES** PROCEDENTES de cambios Seat vendemos: Seat 1430, vales 124 D; 124 normal, 124 Sport muy nuevo, 850 especial, 1500 bifaro, 1500 normal, 600 D, M. G. Todos CS- facilidades pago. Doctor Clará, 17. Castellón.
- (5384) **TALLERES** ESCUDER. - Seat 133 CS-B, 127 y 850 especial 4 puertas. CS-A: 124 Ranchera; 1430, 850 normal y especial; Citroen Dyan-6 y Break, Renault R-6, 4-L y 4-F 4 plazas. Simca 1000 GL. Magníficos. Revisados en talleres propios. Facilidades pago. Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21-44-17.
- (5601) **AUTOMOVILES** CASTALIA. Le ofrece, R-5-CS-A Seat 1430 y 1430, 5 puertas Seat 850, E y Seat 1.300 Mini 1.000, varios, Citroen Dyane 6, impecable. General Aranda 28. - 22-48-05.

- (5632) **PARTICULAR** vende Seat 600-E seminuevo. Tel. 214719 Sr. Brotóns de 9 a 9.
- (5646) **VENDO SEAT** 124-D. CS-8071-A. 15.000 Km. Teléfono 22 60 70.
- (5652) **DEPORTIVO,** BUEN estado vendiendo de particular a particular. Llamar 52 12 46.

HUESPEDES

- (3909) **PARTICULAR** DESEA huéspedes. Avda. Casalduch 44, 1.º. 2.ª Tel. 22-24-18.

COMPRAS

- (5671) **SEÑORA** particular admittira señoritas dormir con derecho cocina. Informes: Núñez de Arce, 9.
- (5647) **COMPRO** MONEDAS de colección. Razón: Bazar Mediterráneo. Buenavista, 43. Grao. 225479.

MOTOCICLETAS

- (5528) **TODO PARA** el Trial y motocross: Botas, guantes, barbours, cascos, chaquetillas, remolques. Talleres Quintana. Ribelles Comín, 3. Tel. 21-69-23. Castellón.

ORTOPEDIAS

- (5641) **PRENDAS** ADELGAZANTES, aparatos de masaje, medias Sigvaris, calzados, medias, Ortopedia Deao, Pl. Aulas, 7. Tel. 22-14-07.

TRASPASOS

- (5583) **SE TRASPASA** Papelería en Burriana. Razón: Santos Publicidad. Primo Rivera, 26. Tel. 52-20-85. Villarreal.

PERDIDAS

- (5611) **PERDIDA** PERRO Caniche pelo negro rizado. Razón: 224576-223761. Se gratificará. Cervantes, 5. Filatelia Castaña.
- (5657) **PERDIDA** PULSERA cadena con chapa grabada el sábado. Teléf. 21-74-08.

VIVIENDAS SUBVENCIONADAS

Para su domicilio permanente, en las calles Avda. Valencia, 15; Avda. Almazora, 18, y Zona del Camino San José. Expedientes núms. 649/74 y 665/73. Fecha de calificación, 12-6-74. Grandes terrazas. 18 años de facilidades con o sin plaza de garage. Precio por m²: 7.200 pesetas. Total vivienda, desde 785.160 pesetas. Número 7 de Registro en L. N. V. Informes en Construcciones Manuel Bellón. Camino San José, número 7, de 10 a 2 y de 1 a 7.

CASTALIA
AIRE ACONDICIONADO
Proyectos y Presupuestos
Calle Trinidad, 31 - Tel. 22 39 16
CASTELLON

Cartelera de Espectaculos

CINE SINDICAL. - 7:30 tarde y 10:15 noche. 3.ª semana de éxito. «EL AMOR DEL CAPITAN BRANDO», con Fernando Fernán Gómez y Ana Belén. A. Mayores 18 años.

DON HILARION (Sala de Fiestas). Todos los días grandes atracciones nacionales e internacionales. L. Ballester, 19. A. Mayores 18 años.

SABOYA. - 7:30 y 10:15. - EL EQUIVOCA. Technicolor. Sarah Miles y Robert Shaw. - Mayores 18 años y mayores 14 años acompañados.

AVENIDA. - 7:15 y 10:15. - FAPILLON. Technicolor. Steve McQueen y Dustin Hoffman. Mayores 18 años.

REX. - Hoy no hay función. Mañana: 7:30 y 10:15: TOCATA Y FUGA DE LOLITA, en color. Mayores 18 años.

RIALTO. - Continúa 6:15 tarde. - LOS PIRATAS DE MALASIA. Eastmancolor y estreno de EL MUNDO EXTRAÑO DE MADAME SIN. Eastmancolor. To cerrado Menores.

CINE SAN PABLO - CONDAL 2. - 6:45 tarde continua. - CAZA DESESPERADA. Cine-mascope y color y AL INFLERNO GRINGO. Eastmancolor. A. Mayores.

CINE CONDAL (Villarreal). Próximo sábado sesión 9:30 noche. - GASTA INVENCIBLE y CELOS, AMOR y MORGADO COMUN. Eastmancolor. A. Mayores.

COPIAS - XEROCOPIAS - PLANOS

Reproducción de Documentos, Mecanografiados de originales, Reducciones, Ampliaciones, Circulares, Apuntes, Impresos de Oficina, Tiradas especiales. Sistemas: IBM, XEROX, AGFA-GEVAERT, ESKOFOT, REGMALUX
COPISTERIA MONROY, Navarra, 13. Tel. 21 60 06. CASTELLON

LE CONVIENE SER SUScriptor DE Mediterráneo
y lo recibirá cómodamente en su domicilio
Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE
APELLIDOS
DOMICILIO
POBLACION PROV.

FORMA DE PAGO (*)

CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO

PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

CHEQUE ADJUNTO

PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*)

CAPITAL

MENSUALMENTE 316 PTAS.

PROVINCIA

TRIMESTRALMENTE 648

SEMESTRALMENTE 1.296

ANUALMENTE 2.592

Firma

(*) Señale lo que más le interesa.

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
CADENA S. E. R.

7:45 Sintonía y apertura de la emisión. - 7:47 Despierte con música. - 8 Matinal Cadena SER, con los principales espacios, Buenos días Señor, por el Rvdo. Padre Federico Sopena, Los deportes, por Vicente Marco e informaciones de carácter general. - 8:30 Las mañanitas, show de Pepe Fernández. - 9 Cante flamenco. - 9:30 Los estrenos. - 9:45 Peco Ruiz, detective privado. - 10 Diario musical SER. - 11 Voces famosas. - 11:30 Notas deportivas, por Manuel Inferrer. - 11:55 Servicio meteorológico de Levante. - 12 Mediodía Cadena SER. - 12:30 Nueva discoteca. - 13 La hora del oyente. - 13:10 Ojo, vista y al tema. Guión de Manuel Martín Ferrand. - 13:15 Ayer y hoy. - 13:35 Festival 75. Realización de Vicente Escura. - 14 El Banco Atlántico informa. - 14:05 Actualidad 14 horas. - 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España. - 15 Canta para Vd. - 15:40 El tirón de la Fortuna. - 15:55 La canción de la semana. - 16 Lucesita. Novela de Delia Fiallo (Cap. 141). - 16:45 Música, música, música. - 17 La misión de Jalna. Novela de Mazo de la Roche. (Cap. 369). - 17:30 Tu amargo amor. Novela de Rafael Barón (Cap. 10). - 18 De lo bueno lo mejor. - 18:30 Mujeres de hoy. - 18:45 Diálogos con María Angeles. - 19 La cara del diablo. Novela de Guillermo Sautier Casaseca (Capítulo 15). - 19:30 Desfile de melodías. - 20 Su música favorita. - 20:30 Cantando en español. - 20:45 Actualidad regional. - 21 Resumen Informativo. - 21:05 Música del Mundo. - 21:35 Ráfagas deportivas, por Chencho. - 22 Diario hablado de Radio Nacional de España. - 22:30 Una voz famosa. - 22:45 Vds. son Formidables. Programa dirigido por Alberto Oliveras. - 23:30 Hora XXV. Director, Basilio Rogado. - 1 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON
CADENA R. E. M.

MATINAL. - 7:55: Sintonía y apertura. - 8: Diario hablado de «España a las ocho». - 8:40: Epícentro: Primera edición. - 8:45: La voz de Conchita Bautista. - 9:05: Rueda de conjuntos. - 9:30: Agenda femenina. - 9:35: Antena deportiva. - 9:40: Con ustedes, Los Chalchalers. - 9:50: Los minutos del arroz Marqués. - 10: Viva la música. Primera parte. - 10:30: La voz cantante. - 10:45: Radio Noticia Gilgra. - 10:50: Ayer y hoy. - 11: Disco-Show. - 11:30: Discorama. - 11:35: Radio Noticia Gilgra. - 12:02: Musical Castalia. - 13: Sabor español. - 13:25: Antena deportiva. - 13:30: Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo. - 13:35: Sobremesa. - 14: Epícentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas. - 14:30: Diario hablado Radio Nacional de España. - 15: Ritos, canciones y melodías. - 16:15: Confidencias. - 16:30: Novela: Capítulo 71 de «La madre de oro», escrita por José Puerta González. - 17:30: Radio Noticia Gilgra. - 17:35: Antena deportiva. - 17:30: Viva la música. Segunda parte. - 18: Supercadena, media tarde. - 18:45: Canta Argentino Luna. - 19: Cuarta dimensión. - 19:10: Desfile de intérpretes. - 19:30: Nuestro campo. - 20: Epícentro: Tercera edición. - 20:15: Páginas célebres. - 20:30: Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdo. señor Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón. - 20:50: Copias. - 21:30: Penalty. Revista deportiva de actualidad. - 22: Diario hablado de Radio Nacional de España. - 22:30: Disco-Show. Edición especial. - 23: Sala de conciertos. «Jardín de niños», Op. 63; «Danzas gitanas», Op. 55; «El barrio de Santa Cruz», de Turina. Interpreta Félix Lavilla al piano. - 23:45: Música sin palabras. - 23:55: Lectura para mañana y despedida. - 24: Cierre de emisión.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN (O.M.) Y (F.M.)

PROGRAMAS MUSICALES. - 8: Primera hora. - 9, 11 y 13:30: Comunicaciones telefónicas. - 9:45 y 11:45: Comunicaciones postales. - 10:30: Top 50 de España. - 15:30: L. P. a examen. - 16: El ritmo del trabajo. - 17 y 19: Calidad Popular 45.

PROGRAMAS INFORMATIVOS. 13: Donde usted no llega. Un estudio a fondo de un personaje durante la semana. - 13:30: Calle Mayor. Información provincial. - 14:30: Diario Hablado de Radio Nacional. - 20: Calle Mayor (segunda edición). - 22: Diario hablado de R. N.

PROGRAMAS DEPORTIVOS. - 13:50: Tiempo para el deporte. - 20:15: Tiempo para el deporte (segunda edición). - 21:45: Deportes.

PROGRAMAS RELIGIOSOS. - 7:55: Oración. - 12: Angelus. - 21: La Iglesia hoy. - 24: Oración.

MAQUINISTA DE ESMALTADORA CERAMICA
Con experiencia en dicho trabajo, precisa importante empresa
Interesados, dirigirse a TODAGRES, S. A. Apartado de correos 117 - VILLARREAL
(Referencia Oficina de Colocación, CS/11/487.)

programas: 1

PRIMER PROGRAMA (Canal VHF)

13:45 Carta de ajuste: «Sinfonía núm. 5, Carl Nielsen». 23:25 Últimas noticias. 23:30 Reflexión: Espacio religioso. 23:35 Despedida y cierre.

SEGUNDO PROGRAMA (Canal UHF)

14:14 Apertura y presentación. 14:15 Aquí, ahora: Programa informativo.

15:00 Telediario: Primera edición. 15:30 Tele-Revista: Fin de semana.

16:00 Los Waltons: «La leyenda». 20:01 Dan August: «El Titán». 21:00 Flamenco: José Menese.

19:00 Avance informativo. 19:05 El Campo. - Información agraria.

19:10 Un globo, dos globos, tres globos. - Para los pequeños, Sky Boy: «Episodio número 12». Informativo (La semana).

20:30 Raíces: «Yo hago, tu haces, él hace» (II).

21:00 Telediario: Segunda edición. 21:30 Musical Mallorca: Desde el Auditorium de Palma de Mallorca.

23:25 Últimas noticias. 23:30 Reflexión: Espacio religioso. 23:35 Despedida y cierre.

19:30 Carta de ajuste: «María de Lourdes». 20:00 Presentación y avances. 20:01 Dan August: «El Titán». 21:00 Flamenco: José Menese.

21:30 Noticias en 1 a Segunda: Información nacional e internacional.

22:00 Recuerdos del telefilme: Hoy, «El fugitivo: El juicio» (II).

23:00 Página del viernes: «El vivo», «Noticia cultura». 23:30 Última imagen.

Trinidad, 69 - Tel. 22 56 32 - CASTELLON

Electrocris, S.L.

SOMOS ESPECIALISTAS DE ELECTRODOMESTICOS

Oiga de martes a sábado en las antenas de «La Voz de Castellón», CLUB 4.ª DIMENSION, en directo desde la sala de sonido ELECTROCRIS.

INFORMACION NACIONAL

El Príncipe de España Presidente de Honor de la Sociedad de Autores

MADRID, 17 (Pyresa). — A primeras horas de esta tarde, los príncipes de España don Juan Carlos y doña Sofía, han visitado la sede de la Sociedad General de Autores de España...

El presidente de la Sociedad General de Autores de España, ofreció con unas breves palabras, el título de presidente de honor perpetuo al príncipe de España...

Finalmente el príncipe de España pronunció unas palabras agradeciendo la distinción de que era objeto.

SE REGULA LA AYUDA A LAS FAMILIAS NUMEROSAS CON HIJOS SUBNORMALES

MADRID, 17 (PYRESA). — El Ministerio de Educación y Ciencia ha dictado una orden, que hoy figura en el Boletín Oficial del Estado...

Este subsidio puede ser de distintas clases: de transporte escolar gratuito y de utilización gratuita del comedor escolar.

Asimismo habrá también ayudas económicas para transportes que serán de tres mil pesetas anuales para todas las provincias a excepción de Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla, Bilbao y Zaragoza...

El déficit de la Seguridad Social para trabajadores autónomos del campo se elevó a doce mil millones de pesetas

Dijo Fernando Suárez ante la Comisión de Trabajo de las Cortes

MADRID, 17 (Pyresa). — Al presentar a las Cortes el proyecto de ley de seguridad social para los trabajadores autónomos del campo, el ministro de Trabajo y vicepresidente tercero del Gobierno ha anunciado otros dos proyectos importantes para el sector rural: La creación de la

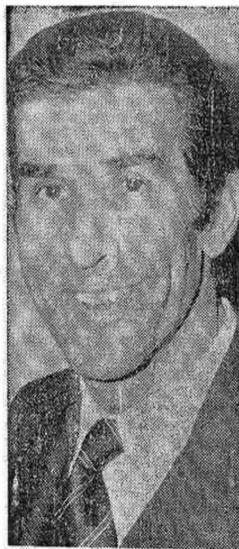
mutualidad de trabajadores autónomos de la agricultura y la ampliación del líquido imponible de dichos trabajadores.

Refiriéndose a continuación, al proyecto de ley de perfeccionamiento de la acción protectora de los trabajadores por cuenta propia del régimen general agrario de la Seguridad Social, manifestó que los beneficios de dicho régimen del sector correspondiente a trabajadores autónomos incluye, entre titulares en activo y familiares a su cargo, un conjunto de 2.426.273 personas.

«Tal colectivo —agregó— quedará ampliado, entre titulares en activo y familiares, en cifra estimada de quinientos cuarenta mil, como consecuencia de la orden ministerial que ya tengo firmada y remitida al Boletín Oficial para su inmediata publicación, mediante la cual se eleva el límite determinado por el líquido imponible.

Señaló que los pensionistas autónomos y los familiares a su cargo lo forman 883.411 personas. El total, por consiguiente, de beneficiarios alcanza la importante suma de 3.349.684 españoles.

«Se ha llegado —dijo Fernando Suárez— hasta donde creemos permiten llegar hoy las posibilidades financieras de un régimen especial, caracterizado por un déficit permanente, que en el último año ascenderá a cerca de doce mil millones de pesetas.



Finalmente, manifestó: «Será, evidentemente, positiva la reducción del número de españoles dedicados a las tareas agrarias, si eso es un síntoma de que se modernizan nuestras estructuras sociales y de que avanza vertiginosamente la industrialización de nuestro país. Pero nunca será justa la distinta condición de quienes trabajan en unos u otros sectores, y nuestra sociedad tiene el deber de apoyar más a quien más lo necesitan.

REUNION PREPARATORIA DEL CONSEJO DE MINISTROS

MADRID, 17 (Cifra). — Bajo la presidencia de Carlos Arias Navarro, quedó reunido, a primera hora de esta mañana, en la presidencia del Gobierno, el gabinete ministerial, en sesión preparatoria del consejo de ministros decisorio, que tendrá lugar mañana en el palacio de El Pardo y que presidirá el Jefe del Estado.

A esta reunión preparatoria asisten todos los titulares de los distintos departamentos.

Mutualidad General de los Funcionarios Civiles del Estado

MADRID, 17. (Pyresa). — La incorporación y cotización a la Mutualidad General de funcionarios civiles del Estado, así como las contingencias en que los mutualistas quedan protegidos y las prestaciones generales a que tienen derecho, fueron los temas tratados esta tarde por la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, que dictamina el proyecto de ley sobre Seguridad Social de los funcionarios civiles del Estado y que preside don Raimundo Fernández Cuesta y Merelo.

Según los textos aprobados, quedan incorporados a la citada mutualidad —con los derechos y obligaciones que para ellos señalen esta ley y el reglamento general del mutualismo administrativo— los actuales jubilados forzosos o voluntarios, y podrán permanecer en ella los funcionarios en situación de excedencia, siempre que abonen a su cargo las cuotas correspondientes al funcionario y al Estado. La cotización a la Mutualidad será obligatoria para todos los mutualistas; su base estará constituida por los sueldos, trienios y pagas extraordinarias y el tipo de cotización será el 3 por 100.

En cuanto a las contingencias, los mutualistas y en su caso los familiares o asimilados a su cargo, quedan protegidos en la necesidad de asistencia sanitaria; incapacidad transitoria para el servicio; invalidez provisional o permanente y cargas familiares. Respecto a las contingencias de jubilación, muerte y supervivencia, se aprobó —con tres votos en contra— que tales contingencias también pueden quedar igualmente protegidas en la forma que autorizó el Gobierno, a iniciativa del consejo rector de la Mutualidad.

Convenio comercial ESPAÑA - RUSIA

SE APLAZA SU RENOVACION HASTA LOS PROXIMOS MESES

MADRID, 17 (PYRESA). — Las reuniones de la comisión mixta hispano-soviética para la renovación del convenio comercial firmado en París en 1972, que iban a celebrarse en Madrid a últimos de este mes, se han aplazado hasta finales de mayo o primeros de junio próximos a petición del presidente de la delegación soviética, el viceministro de Comercio Exterior señor Manzhulo, debido a su apretada agenda de trabajo. Las reuniones se celebrarán en Madrid como estaba previsto.

El convenio comercial entre España y la URSS, que fue firmado en París el 15 de septiembre de 1972 por el citado señor Manzhulo y el entonces director general de Relaciones Económicas Internacionales del Ministerio de Asuntos Exteriores y actual ministro de Comercio don José Luis Cerón Ayuso, estará en vigor hasta el 31 de diciembre de este año.

En el texto del convenio se establece que representantes de las partes contratantes se reunirán en comisión mixta, alternativamente en Madrid y en Moscú, al menos una vez al año, o en

otros plazos acordados a petición de cualquiera de las dos partes. El convenio puede ser denunciado con un preaviso de tres meses por cualquiera de las partes, pero de no producirse dicha denuncia, se considerará prorrogado tácitamente por periodos anuales sucesivos con posterioridad al 31 de diciembre de este año.

Si el Gobierno no accede a las peticiones de los ganaderos

«PELIGRARA EL ABASTECIMIENTO NACIONAL DE CARNES DE VACUNO», AFIRMA EL PRESIDENTE DEL SINDICATO NACIONAL

MADRID, 17 (Cifra). — «Si el Gobierno no accede a las pretensiones de los ganaderos, en orden a elevar el precio de garantía para su producción, pelagra inevitablemente el abastecimiento nacional de carnes de vacuno», ha declarado el presidente del Sindicato Nacional de Ganadería, José María Fernández de la Vega.

El señor Fernández de la Vega se refiere a las dificultades surgidas durante los dos últimos años, tanto de carácter climático como de encarecimiento de piensos, que han alterado seriamente la rentabilidad de las empresas ganaderas y han restado estímulo a su normal desarrollo. Se añade a éstas otra dificultad más

substantial, que es el precio que recibe el ganadero por su producción. El precio de referencia ha descendido desde la primera quincena de marzo de 1974 a igual período de este año un 2'07 por ciento, al pasar de 131'41 pesetas kilo/canal a 128'68.

De estos porcentajes es fácil deducir que el precio de la carne se ha mantenido en origen en los mismos niveles, cuando no por debajo, de los precios del año anterior. Mientras tanto, el ganadero ha soportado incrementos del 25 por ciento en fertilizantes; 42 por ciento en semillas; 71 por ciento en carburantes; 31 por ciento en salarios; 17 por ciento en cereales; 13 por ciento en piensos compuestos y 25 por ciento en electricidad.

LABORALES

NO HUBO ACUERDO EN LAS NEGOCIACIONES DEL CONVENIO DE FASA - RENAULT

MADRID, 17 (Pyresa). — Representantes de la empresa Fasa-Renault y de los trabajadores, han comparecido ante el director general de Trabajo con vistas a llegar a un acuerdo respecto al convenio colectivo. Al no alcanzarse un acuerdo entre las partes, la representación social ha solicitado que todo el expediente sea remitido a la Magistratura de Trabajo, toda vez que el laudo sería favorable a la postura de la empresa.

Este convenio colectivo de "Citisa". La empresa ha presentado una nueva oferta, en la que se reducen en 10 horas las 2.070 horas de trabajo anual, ofrecidas por la propuesta empresarial anterior.

SIN AVENENCIA EN LA JOHNY WELL

MADRID, 17 (Pyresa). — No ha habido avenencia en el acto de conciliación celebrado como consecuencia del conflicto colectivo planteado en la empresa multinacional Johnny Well-Bull, de ordenadores electrónicos. Son 366 los trabajadores, de alta especialización, afectados. Este conflicto se encuentra pendiente ante la Dirección General de Trabajo.

TAMPOCO HUBO ACUERDO EN CITISA

MADRID, 17 (Pyresa). — Esta mañana no ha habido acuerdo en las negociaciones del convenio colectivo de "Citisa".

FRIGORIFICOS DE CASTELLON, S. A.

Castellón de la Plana JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración convoca a Junta General Ordinaria de accionistas para el día 17 de Mayo próximo a las trece horas, en primera convocatoria, o, en su caso, para el día siguiente y a la misma hora en segunda convocatoria, en el domicilio Social del Muelle Transversal del Puerto de Castellón de la Plana, y bajo el siguiente orden del día: 1.º—Examen y aprobación, si procede, de la gestión Social, Memoria, cuentas, balance y propuesta de aplicación de resultados relativo al ejercicio de 1974. 2.º—Nombramiento de censores de cuentas para el ejercicio de 1975. 3.º—Ruegos y preguntas. 4.º—Aprobación, si procede, del acta de la propia junta. Castellón de la Plana, a 15 de Abril de 1975.

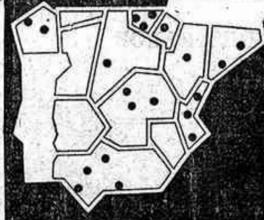
El Consejo de Administración. P. P. Fdo.: MIGUEL ANGEL ALLOZA DOLS

hay más de 20 tiendas de repuestos en cada una de nuestras BASES DE SERVICIOS



Cada una de nuestras Bases de Servicio dispone de su propio almacén de repuestos, y al mismo tiempo a través de ordenador, del repuesto existente en cada una de las otras 19 Bases de Servicio propias. Garantizando, por tanto, una disponibilidad de repuestos jamás alcanzada hasta la fecha. De hecho, cuando Vd. necesite un repuesto, 20 Bases

están a su servicio en ese momento. Rápidamente. Utilice esta ventaja a su favor.

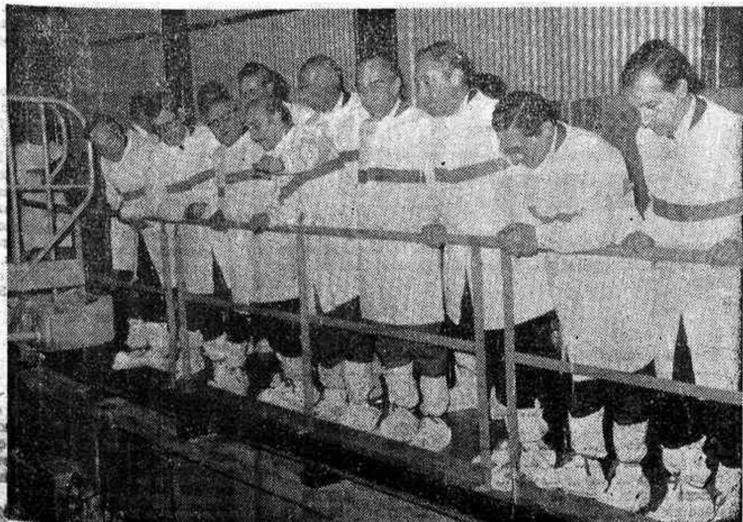


Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.

CASTELLON Carretera de Valencia-Barcelona Km. 61,700 CASTELLON - Tels. 56 01 25/26

"trate con profesionales"

EN LA CENTRAL NUCLEAR DE VANDELLOS



VANDELLOS (Tarragona). El ministro de Industria, Alfonso Álvarez Miranda, durante su visita a la central nuclear de Vandellós. Como se sabe dicha central es la primera que funciona en España con uranio natural y su producción anual es de 3.500 megavatios-hora, y desde su iniciación en 1972 lleva producidos un total de 8.785 millones de kilovatios-hora. Esta central, en la que un 75% es participación española, es la tercera del mundo en lo que se refiere a horas de utilización a plena carga. (Foto Cifra Gráfica).

LIBROS - LIBROS - LIBROS - LIBROS

GUIA DE HOTELES. ESPAÑA 1975. Editorial de la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas, 778 páginas.

Publicada en siete idiomas, ha salido recientemente la Guía de Hoteles de España correspondiente a 1975. En sus 778 páginas, la misma contiene una detallada información sobre todos los establecimientos de la industria hotelera del país, dividida en las siguientes secciones: Nomenclador de localidades, Observaciones generales, Red Nacional de Alojamiento del Ministerio de Información y Turismo, Hoteles balnearios de las estaciones termales, ciudades de vacaciones y capítulos correspondientes a cada una de las provincias españolas, con el detalle de sus correspondientes posibilidades turísticas.

La Guía de Hoteles de este año constituye un volumen sumamente útil para el turismo nacional y extranjero, brindando una completa información sobre todos los detalles que pueden ser de interés para el viajero.

GUIA DE APARTAMENTOS. ESPAÑA 1975. Editorial de la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas, 381 páginas.

Con similares secciones a las incluidas en la Guía de Hoteles, esta publicación detalla, en cuatro idiomas, las características de los alojamientos existentes en España, incluyendo solamente las empresas con cinco o más apartamentos. Los capítulos, correspondientes a cada provincia, comprenden también las posibilidades ofrecidas por cada una de las localidades turísticas más importantes que en el caso de Castellón son diez, a lo largo de toda la costa desde Vinaroz a Almenara.

GUIA DE CAMPINGS. ESPAÑA 1975. Ediciones de la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas, 330 páginas.

Esta guía ofrece la información sobre cada uno de los campings autorizados por el Ministerio de Información y Turismo, pretendiendo orientar al lector sobre la posibilidad de enlace entre ellos, a fin de que el acompañador pueda proyectar más fácilmente el itinerario de sus vacaciones. En cinco idiomas: inglés, francés, alemán, holandés e italiano, la Guía incluye nomencladores de provincias, localidades y campings, observaciones generales, información sobre campings y un capítulo que detalla los signos convencionales utilizados en la publicación.

MADRID, KILOMETRO CERO, de Jesús Vasallo. Editorial Umbral. Madrid. 604 páginas.

Las cien crónicas recogidas en este volumen constituyen, de por sí, una espléndida lección de periodismo político, y como señala Emilio Romero, en el prólogo, son una valiosa aportación, de carácter histórico, de la realidad presente que estamos viviendo.

Jesús Vasallo, bien conocido de nuestros lectores por sus frecuentes colaboraciones en **MEDITERRANEO**, entre las que se cuentan las crónicas que ahora nos ofrece en este libro, tras un riguroso proceso de selección, es periodista de pluma fácil, escritor importante, en una línea que podríamos llamar testimonial en el más amplio sentido de la palabra. Articulista exacto y ameno, su lenguaje rehuye lo ampuloso, para dejarse ganar por la sencillez adobada con gotas de fino humorismo. No son crónicas ácidas, ni tampoco excesivamente amables, sino que se mantienen en esa justa dimensión del término medio, cumpliendo la función primaria de informar.

El volumen variado en la temática, pero con el denominador común de un permanente interés por las cuestiones cotidianas que más preocupan al país en cada aspecto, se lee con verdadero interés, dejándose llevar por el placer de la relectura de unas crónicas que aunque conocidas por haber sido leídas en el momento de su publicación, mantienen todo su frescor. En definitiva, es la obra de un periodista que ha plasmado en ella la pequeña historia de una etapa de la vida española.

SEGOBRIGA, GUIA DEL CONJUNTO ARQUEOLOGICO, de Martín Almagro. Servicio de Publicaciones del Ministerio de Educación y Ciencia. Madrid.

En este libro se trata de divulgar los hallazgos arqueológicos de las ruinas de la antigua ciudad asentada en el cerro de Cabeza de Griego, en Saelices (Cuenca). Su autor, Martín Almagro, es un auténtico especialista en la materia, que ofrece una documentación amplia y documentada sobre Segóbriga, obedeciendo a ese objetivo divulgador que pretende toda guía.

El primer documento arqueológico sobre la historia de esta región es el sepulcro de la edad del bronce que se encontró en la cueva de Segóbriga. Sus hallazgos pueden fecharse desde el año 1500 antes de Jesucristo. Pero son escasas las referencias que los escritos clásicos han aportado sobre esta antigua ciudad. Por distintas excavaciones y, por sus restos, se sabe que una muralla defendía toda la plaza. Cabe dentro de lo posible que con la construcción del teatro y del anfiteatro, que son los más importantes monumentos de Segóbriga, se destruyó parte de la muralla. También existen en el lugar ruinas de unas termas, y se han encontrado vestigios de una basílica hispano-visigoda situada a unos metros de la ciudad. Otros hallazgos importantes son de carácter numismático.

En cuanto al museo de Segóbriga es de una riqueza extraordinaria, con un importante acervo de testimonios prehistóricos, que se reflejan en esta guía.

Numerosas láminas ilustran el libro, que por supuesto constituye obra imprescindible para el exacto conocimiento de este conjunto arqueológico.

HACER DE MALO

Por Manuel ALCANTARA

Los llamados avances de la medicina permiten decir que Richard Conte, muerto a los sesenta y un años, es un malogrado. Si en la edad media la media de la edad andaba, más o menos, en los treinta, en mil novecientos sesenta y cinco supera los sesenta y siete. En los países superdesarrollados y pacíficos, se entiende. No en Saigón ni en la India, donde morirse de muerte natural radica en fallar de bala o de avitaminosis.

En el reparto de papeles le tocó al actor desaparecido hacer de malo. Ignoro los pormenores de su conducta privada—desere de las conductas públicas—y no se si se tenía un corazón lleno de ternura o practicaba la única forma de maldad que conozco y que se llama desamor. No se nada del prematuramente desaparecido pero me intriga que los directores fuesen tan unánimes y le adjudicaran siempre papeles perversos. Está claro que se trata de una cuestión fácil. «Cada hombre, a partir de los cincuenta años, es responsable de su propio rostro», dijo Hemingway, añadiéndole un ingrediente cronológico al viejo refrán que postula que «la cara es el espejo del alma», no están tan claras las cosas porque en los rostros hay un gran margen de engaño. Hay verdugos de apariencia bonancible y misioneros de semblante hosco; dulces muchachas de ojos claros capaces de todo y varones hirutos que no matarían una mosca ni en defensa propia. ¿A qué cara quedarse? Es habitual encontrar un espíritu delatado encubierto en una fisonomía agreste y, por el contrario, descubrir bajo unos fines rasgos a una bestia parda. En cualquier caso, el carnet de identidad que todo el mundo omite a las primeras de cambio es su rostro. A veces oímos cuando se denigra a una persona y se carecen de pruebas ese argumento supremo de «no hay más que mirarle a la cara».

El problema de Richard Conte, malo oficial, nos sume en la tragedia de las apariencias. ¿Qué hacemos con el político feísimo? El eterno masculino, que tiene la misma edad que el famoso eterno femenino sufre mucho con estas cosas. Un señor más bien horrible está obligado a la inteligencia pero también, a poca sensibilidad que tenga al resentimiento. La fealdad es un «handicap» en la misma medida que la belleza es un privilegio. Antes de que Nixon fuera defenestrado aparecieron unos carteles donde se veía al ex-presidente con su barba de picador reserva y los moftetes en trance de estar inflando el globo de un sobrinito. Decía el cartelón: «A un hombre como éste, ¿le compraría usted un coche usado?»

Al actor fallido le adjudicaron siempre papeles aviesos, de «ganster» o de asesino «amateur». Se conoce que daba el tipo. Por algo será, puede decirse. Pero también puede decirse que por qué sería. El caso es que se pasó la vida haciendo de malo por la única razón de que le iba. El emperador Tiberio, cuando estaba cascando, le dijo a los más cercanos: «Si ejecuté bien la comedia de la vida, aplaudid».

“Alianza Popular de Izquierdas” ya cuenta con más de 25.000 firmas

SUS PROMOTORES ESPERAN LLEGAR CON CIEN MIL O CIENTO CINCUENTA MIL ASOCIADOS

MADRID, 17 (Pyresa). — El próximo día 21 finaliza el plazo de que dispone la Permanente del Consejo Nacional del Movimiento para autorizar o denegar a los promotores de “Alianza Popular de Izquierdas”, la constitución ante notario de la comisión organizadora de este posible asociación política. Como se recordará, esta es la asociación que promueve, entre otros, los señores Rubio Fernández (Abogado) y Sabria Treiter (comerciante) y que se gestó en Barcelona. Se trata de la posible asociación cuyo nombre obligará a cambiar, por su similitud, el de “Alianza para el Pueblo”, y que según declaraciones de sus promotores, constituye una “fórmula política totalmente original, sin equiparación posible a lo que existe en el resto de Europa”.

“Honrada y sinceramente —ha declarado a “Pyresa” el señor Rubio Fernández— creo que nuestra asociación será autorizada. Tenemos ya más de 25.000 personas dispuestas a formar parte de la misma y que lo que ahora deseamos es llegar a las 100 ó 150.000”.

SE REANUDA EL JUICIO SOBRE “MATESA”

GIL ROBLES MAL DE LA GARGANTA

MADRID, 17 (Pyresa). — Ya nadie se acuerda del descanso de tres días que la enfermedad de Gil-Robles concedió a todos: tribunal, procesados, abogados, periodistas, público. La sesión de hoy, día séptimo, no fue precisamente aburrida: once testigos se sucedieron, de diez y media de la mañana a cerca de las nueve de la noche. De ellos, solo la declaración del señor Trillo consumió sus buenas dos horas. La novedad estaba en la reanudación y en José María Gil-Robles, presente al fin, después de tres días de dudas, y recuperado de su afección. Sin embargo, el letrado, se reservó su enérgico tono para la sesión de la tarde, en la que se enzarzó en un vivo debate con el señor Trillo. Por la mañana, descansando en una salita durante una pausa, Gil-Robles decía:

—La inflamación de garganta estuvo a punto de asfixiarse y la verdad es que me sentí en la muerte, hasta tal punto que el médico llegó a decirme que se pensó en practicarle una traqueotomía. —¿Por qué ese tono de voz tan bajo? —El médico me ha dicho que me modere y, además, tampoco puedo clevarlo. El descanso ha sido demasiado corto. A mí me hubiesen vendido bien cinco días. —¿Qué le ha parecido la designación de abogado de oficio? —Con apuntar que se trata de un abogado tan joven que fue discípulo de uno de mis hijos, creo que ya está dicho todo. Es un chico que se ha inscrito hace muy poco en el colegio y que, aunque competente, carece totalmente de experiencia. De haber tenido que actuar, nos hubiéramos encontrado ante un caso claro de indefensión. —¿Cuánto cree usted que durará aún el juicio? —¿Pues pienso que la semana que viene y la otra. —¿Contento de la marcha del proceso? —Pues sí, contento. —¿Por qué no utiliza usted las bazas políticas que representa el caso? —Porque yo estoy aquí como abogado, no como político. Y enseguida llegó uno de sus ayudantes, para pedir que disculpásemos al señor Gil-Robles, que ya había hablado bastante. Quedó constancia de las siguientes anécdotas de la jornada: parte de la sesión de la mañana contó con la presencia en el estrado, vestido con toga, del abo-

LIBRO POLEMICO DE GIRON

“LA FALANGE RESULTO ASFIXIADA POR LA CONTIENDA CIVIL”

AFIRMA EL EX-MINISTRO EN UNO DE SUS PARRAFOS

MADRID, 17 (Pyresa).—La Falange, como tal organización, resultó asfixiada por la contienda civil, pero todo cuanto hoy puede enorgullecerse lleva su cuna doctrinal. Este es uno de los párrafos que contiene el nuevo libro que bajo el título de «Reflexiones sobre España», ha publicado recientemente el ex ministro y consejero del Reino, don José Antonio Girón de Velasco.

El diario «Ya» de hoy publica un resumen de este libro, del cual destaca algunos puntos:

El señor Girón, refiriéndose a la guerra civil, dice que la división que provocó la contienda no sólo hay que liquidarla, sino superarla mediante un proceso revolucionario justiciero y noble.

y no mediante una mascarada demoliberal, demagógica y ochocentista.

Respecto a los sindicatos —añade— lo que nos proponemos es que el proceso español revolucionario culmine, sin violencias ni fracturas, en una democracia social de estructura sindicalista en la que el hombre sea íntegro, libre y digno de veras, y en la que no se sienta esclavizado ni por la tiranía capitalista ni por la marxista. Se trata, en definitiva, de realizar el ideal joesantoniiano que concibe a España, en lo económico, como un gigantesco sindicato de productores.

De la Monarquía dice que el mejor servicio que se puede prestar al sucesor de Franco es entender la Monarquía exactamente como la propuso el Generalísimo, es decir, como la continuación de un hecho legítimo e históricamente irreversible.

Aparatoso incendio en la Plaza del Caudillo de Valencia

VALENCIA, 17 (Cifra). — Un aparatoso incendio se ha registrado, a primeras horas de esta tarde, en una casa de la plaza del Caudillo, de esta capital. Tres horas después pudo ser sofocado por los bomberos.

El siniestro se produjo en la finca número 8 de la citada plaza y se inició, al parecer, en las lonas que cubrían el andamiaje para el remozamiento de la fachada, probablemente como consecuencia de prender en ellas una chispa de la maquinaria empleada.

El fuego afectó de modo principal a la escalera en sus siete plantas y causó daños sobre todo en los accesos a dos diferentes pisos, así como en unos almacenes de confección que existen en la planta baja.

UNIVERSIDAD

CARTELES Y DIBUJOS PORNOGRAFICOS EN LA COMPLUTENSE MADRILEÑA

MADRID, 17 (Pyresa). — La fuerza pública entró esta mañana dos veces en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Complutense, la primera para retirar carteles y la segunda para impedir una concentración de alumnos en el vestíbulo de la Facultad, anunciada para las 12 horas. Entre los carteles que retiró la policía figuraban dibujos pornográficos, y otros en los que se pedía a quienes hubiesen puesto esos carteles, que los retiraran porque perjudicaban al movimiento estudiantil.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

MADRID 17 (PYRESA).—Termina la jornada bursátil con una sesión que se ha mostrado más equilibrada apareciendo en el mercado más cantidad de papel, aunque no con mucha insistencia, entre los sectores de bancos e inversión. El dinero ha vuelto a distribuirse entre el sector minero-siderúrgico y el eléctrico que avanza 1,90 puntos siendo el más fuerte de la sesión. El índice general avanza 0,22 puntos.

Por grupos, en el sector bancario ceden 0,48 los comerciales y 0,32 los industriales, con mayoría de valores en baja, aunque no han sido muy importantes pero entre las que destacan Guipuzcoano, Popular, Ibérico y L. Quesada, que bajan 10, 10, 10 y 5 enteros respectivamente. Entre las alzas destaca el Occidental que avanza 33 enteros.

El sector eléctrico esta mañana ha vuelto con mucha fuerza avanzando 1,90 puntos, con alzas que han sido generales y en algunos casos importantes entre las que sobresalen: Fenosa, Iberduero, H. Española y Sevillana, que avanzan 6, 5, 4 y 4 enteros, respectivamente.

Al cierre, la Bolsa se mostraba en un ambiente equilibrado y sin esperar muchos cambios para la sesión de mañana y última de la semana.

VALORES

Bco. Valencia, 2,092.	Bco. Exterior de España, 590.
Bca. López Quesada, 770.	Inversiones Valencia, par, 7600 gratis, 480.
Bco. Bilbao, 995.	Bco. Fomento, 407.
Bco. Central, 1,062.	Altos Hornos, 32.
Banesto, 712.	Información facilitada por el Banco de Valencia en Castellón.
Bco. Fomento, 692.	DEMANDA PARA ELECTRICAS EN BILBAO
Bco. Hispano, 706.	BILBAO, 17. (Cifra). — La nota destacada de la sesión ha sido en la actuación de las acciones eléctricas, que se han visto desbordadas desde primera hora por la presencia de demanda, con la consiguiente repercusión en el nivel de estos títulos.
Bco. Ibérico, 655.	No ha sido tan regular la conducta observada por siderúrgicas y químicas, que presentaban favorable saldo, sobresaliendo igualmente Telefónica, que ha ofrecido una contratación tan animada como firme. Desentonan los valores bancarios, que se han visto afectados por realizaciones.
Bco. Mercantil, 1,090 p.	Terminó la sesión con demanda para eléctricas y químicas. Índice general, 107,67 + 0,53, de 79 valores que cotizan, suben 39, bajan 27 y repiten 20.
Bco. Popular, 705.	CIERRE INDECISO EN BARCELONA
Bco. Rural, 1,225.	BARCELONA, 17. (Cifra). — Tras varias sesiones de alza, el papel ha hecho su aparición hoy en el parquet, principalmente en aquellos valores que habían conseguido las plusvalías más sustanciosas, si bien, eléctricas y Telefónica continúan siendo los valores más solicitados. Cierre indeciso.
Bco. Santander, 1,005.	En total se han contratado 18 clases de acciones, de las que suben, 49 bajan y 44 no experimentan variación. El índice general ponderado gana siete céntimos y se alza a 109,45.
Bco. Urquijo, 824.	
Bco. Vizcaya, 815.	
Banquión, 437.	
Bco. Atlántico, 747.	
E. Viego, 147.	
E. Reunidas Z., 107.	
Fecsa-1000, 142.	
Fenosa, 128.	
H. Cantábrico, 147.	
Hidroila, 169.	
Iberduero, 242.	

MERCADO DE DIVISAS

Los cambios registrados ayer en el mercado de divisas de Madrid, según comunica el Banco de España, fueron los siguientes:

Cambios

Divisas convertibles	Comprador	Vendedor
1 dólar USA	56'335	56'505
1 dólar canadiense	53'557	53'781
1 franco francés	13'403	13'460
1 libra esterlina	133'108	133'736
1 libra austríaca	21'898	22'007
1 franco suizo	159'380	160'234
1 marco alemán	23'587	23'708
100 liras italianas	8'870	8'911
1 florin holandés	23'126	23'248
1 corona sueca	14'114	14'182
1 corona noruega	11'242	11'298
1 marco finlandés	15'771	15'868
100 chelines austríacos	332'614	335'600
100 escudos portugueses	229'432	229'975
100 yens japoneses	19'320	19'412

APARTAMENTOS principicasim NECESITA PARA SU PROXIMA INAUGURACION

- * JARDINEROS
- * CONSERJES
- * PERSONAL DE CONSERVACION
- * SOCORRISTAS TITULADOS
- * VIGILANTES NOCTURNOS
- * ADMINISTRADOR

SE OFRECE:

- * Excelentes condiciones
- * Sueldos fijos
- * Alta en Seguridad Social

SE EXIGE:

- * Experiencia en puestos similares
- * Dedicación completa
- * Se valorarán especializaciones

INTERESADOS.—Enviar solicitudes con historial a: Stra. Guzmán de PRINCIC, Paseo de la Castellana, 90, MADRID-6. (Ref. Of. Col. CS/5203).

Panorama de la actualidad internacional

SAIGON SIGUE A LA ESPERA DE LA GRAN OFENSIVA VIETCONG

La ayuda bélica soviética se ha cuadruplicado desde que ha cesado la norteamericana

SAIGON (Del enviado especial de PYRESA, César PEREZ DE TUNDELA.)

Todo sigue igual desde que se inició lo que en fuentes militares se denomina la batalla de Saigón. Las posiciones militares se denominan la batalla de Saigón. Las posiciones militares son casi idénticas. Continúa la resistencia desesperada de Xuan Loc, ya que se estima un punto clave para la defensa de Bien Hoa, donde los survietnamitas tienen concentrado el grueso de su fuerza aérea.

Ayer tarde conseguí llegar en un viejo taxi, por una carretera semicortada, a la localidad de Xuan Loc. La opinión general es que hoy se reforzará la ciudad y toda la línea defensiva que la atraviesa para proteger no solo Bien Hoa, sino el importante nudo de comunicaciones que se encuentra a escasos kilómetros de Baria, hacia el sur, cerca del puerto de Long Hai, por el que se comercia con Japón, Filipinas y Camboya, y que podría ser una buena puerta de salida para los refugiados que quieren abandonar el país.

En My Tho y en Tan An, en la cuenca del Mekong, entre los eternos arrozales y la vegetación tropical, parece flotar el fantasma de la presencia del Vietcong, a cuyos hombres temen cada vez más las tropas gubernamentales.

En Tay Ninh, en la frontera con Camboya, a 80 kilómetros de Saigón, los guerrilleros siguen hostigando a las fuerzas del gobierno utilizando rudimentarios cohetes, y desapareciendo, de acuerdo con su táctica tradicional, en cuanto se aproximan los survietnamitas a Saigón. De Tay Ninh parten importantes caminos que comunican con una extensa zona montañosa poblada de bosques muy densos, donde se alcanzan alturas de más de dos mil metros.

COMPAS DE ESPERA

Saigón permanece tranquila mientras tanto. Si los comunistas no han lanzado ya una fuerte ofensiva, no se debe a la resistencia de la posición clave de Bien Hoa, sino a un compás de espera impuesto por Hanoi hasta que se clarifiquen definitivamente las intenciones norteamericanas.

Shelepin, "baja" en el politburó soviético

Estaba considerado como uno de los posibles sucesores de Breznev

LONDRES, 17 (Del corresponsal de PYRESA, Antonio Parra). — Alexander Shelepin, el ex-director de la KGB, y actual director de los sindicatos soviéticos, ha perdido la plaza que desempeñaba de manera relevante como miembro activo del "Politburó" soviético. Según reza un despacho de la agencia Tass, ha presentado su dimisión por voluntad propia. La noticia ha suscitado tremendo interés en los medios londinenses, habida cuenta de que la personalidad de Shelepin era harto conocida por estos pagos, después de la controvertida gira —truncada a medio camino— que realizó por las islas. Como se recordará, el jefe de los sindicatos soviéticos quien no fue objeto de una caudalosa acogida ni mucho menos, hubo de interrumpir su estancia aquí y regresar a Rusia antes de la fecha convenida.

El corresponsal de la B. E. C. en Moscú subraya que la pérdida de favor por parte de Shelepin no tiene nada que ver, al parecer, con su visita al Reino Unido de hace un par de semanas. Su caída estaba ya en el telar desde hace tiempo, aunque constituye un verdadero misterio para los observadores occidentales. Al mismo tiempo, da también la impresión de quedar fuera de orden la hipótesis de que su eclipse haya sido determinado por cuestiones de salud. Pues se comenta a tal respecto que el personaje en cuestión era el miembro más joven del "Presidium" y sus condiciones físicas esa es por lo menos la opinión

de un periodista del "Guardian" al que Shelepin concedió una exclusiva— no inspiraban ningún temor. La estrella del ahijado político de Kruschchev, ex presidente de los "konsemsles" y ex comisario supremo de la KGB, había comenzado una paulatina declinación desde hacía tiempo. La jefatura de los sindicatos —el cargo que ostentaba Shelepin— está considerado en la URES como de segunda fila.

Alexander Shelepin había estado en la cumbre del partido de forma fulgurante y meteorítica, e incluso a algunos le designaban como uno de los posibles sucesores de Leónidas Breznev.

GIGANTESCAS MANIOBRAS NAVALES SOVIETICAS

Participan 150 navíos y 50 submarinos

LONDRES 17. (Efe). — La armada de la Unión Soviética está realizando en el Mar de Noruega, Mar de Irlanda y Mar Mediterráneo las maniobras navales más importantes de esta clase de ejercicios, anunciaron hoy en Londres un portavoz del Ministerio de Defensa y en Washington el Pentágono.

En un despliegue naval que supera las maniobras "Océano" realizadas en 1970, la marina soviética ha situado 150 navíos de superficie y 50 submarinos en aguas de los océanos Atlántico, Pacífico, Índico y en el Mar Mediterráneo.

Las maniobras están dirigidas desde un centro coordinador en Moscú.

Buques de la "Royal Navy" con aviones británicos de reconocimiento, están siguiendo los movimientos de los buques soviéticos a lo largo de los tres mares indicados.

Según la estimación del Ministerio británico de Defensa, los navíos de todas las dimensiones, parecen dirigirse a una concentración en un punto determinado.

EMPRESA DE PRIMER ORDEN RAMO DEL AUTOMOVIL PRECISA VENDEDORES

CON SERVICIO MILITAR CUMPLIDO BUENA PRESENCIA Y DON DE GENTES

Los interesados deberán remitir su "Curriculum Vitae" a AUTOVILL, S. L. - Agencia Renault, Ctra. Valencia-Barcelona, Km. 57. Apartado 114. Villarreal. (Ref. Of. Col. n.º CS/476/11.)

"Sin el M. F. A., Portugal sería un país ingobernable", afirma Mario Soares

Los esquemas mentales de los políticos no coinciden con los que alientan entre los militares

LISBOA. (Crónica del enviado especial de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Salvador López de la Torre.)

Yo no quiero decir que movimiento de las fuerzas armadas —partidos políticos— estén en contra el uno del otro, pero sería inexacto decir que entre ellos se establece de modo natural y espontáneo una alianza. Podrán ajustarse sus puntos de vista y hasta ahora han marchado de acuerdo, en nombre de las necesidades de la hora política de Portugal y de las circunstancias excepcionales por las que atraviesa el país; pero alteráramos igualmente la verdad diciendo que entre ellos reina una armonía espontánea. Podrá haber patriotismo por una parte y por otra seguir adelante en el proceso de la revolución, pero si vamos al fondo de las cosas, existe una contradicción, hoy disimulada voluntariamente por todo el mundo, que alienta en el fondo de la situación política portuguesa y que nadie sabe si alguna vez saldrá a la superficie.

PARTIDOS SIN TRADICION

No hace falta más que hablar con algunos hombres importantes de la vida política portuguesa, para comprender que sus esquemas mentales no coinciden de modo natural con los que alientan entre los militares. Y hasta oír a cualquier militar en ese sentido la intervención televisada del almirante Rosa Coutinho hace dos noches, fue todo un ejemplo para comprender, igualmente, que los militares no parecen sentir por muchos de los hombres políticos concurrentes a las elecciones una estima profunda. El almirante explotó en una sonora carcajada cuando el periodista que le entrevistaba ante las cámaras habló de los "partidos tradicionales portugueses", especificando que era un poquito exagerado hablar de tradición en unos partidos recién nacidos, y haciendo, a continuación, una crítica muy aguda de los sistemas de propaganda que emplean la mayoría de ellos en los medios informativos.

Pero no se sale de cuarenta y ocho años de dictadura impunemente. Alguien que conoce muy bien la política portuguesa actual me decía que los militares tienen algo así como un "instinto del partido único" y que verían con agrado

LA O.N.U AFIRMA EL DESEO DE RESTRINGIR LA PENA DE MUERTE

NACIONES UNIDAS, 17. (Efe).

Las Naciones Unidas reafirmaron ayer el deseo mayoritario de los países del mundo de restringir imponer la pena de muerte, «con miras a la posibilidad de abolir esta pena».

Al aprobar hoy el Consejo Económico y Social de la ONU un proyecto de resolución sobre la pena capital, la organización mundial señaló que el número de Estados que ha restringido los delitos capitales ha aumentado favorablemente.

El proyecto de resolución en cuestión, presentado esta vez por Austria, Ecuador, Italia, Noruega, Holanda y Venezuela, es el segundo que aprueba el «ECOSOS» desde su creación.

la unificación de las tendencias políticas existentes, cosa que, naturalmente, yo no sé si es verdad o mentira, pero que, en todo caso, calificaría de observación no segura, pero altamente probable. Los políticos, por su parte, desearían que los militares no pretendiesen a campar en la vida política de manera permanente y que ya ha sido institucionalizada. Son dos actitudes lógicas pero, desde luego, incompatibles. Ahora bien, esta incompatibilidad o contradicción yo no creo que pueda desembocar en una ruptura, porque lo que está claro también es que la actual coalición gubernamental de comunistas,

socialistas, socialdemócratas y "compañeros de viaje" del comunismo —es decir, PCP, PS, PPD y MDP— que hoy forman parte del Gobierno, sólo resiste porque está cimentada y anulada por el denominador común que impone a la vida portuguesa, como un factor de equilibrio, el Movimiento de las Fuerzas Armadas. Mario Soares, que, como siempre, es el político que aparece con ideas más claras en el actual instante portugués lo ha dicho de manera definitiva: "Sin el Movimiento de las Fuerzas Armadas Portugal sería un país ingobernable". Los días no hacen más que acentuar esta realidad.

Llamamiento de Bonn a Portugal

ABRIR EL CAMINO A UNA DEMOCRACIA OCCIDENTAL

BONN. (Crónica del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», César Santos.)

Vkai-Uwe Von Hassel, Vicepresidente del Parlamento Federal y uno de los veteranos de la cristianodemocracia alemana, ha vuelto a hacer hoy un llamamiento a los militares en Lisboa para que abran el camino a una democracia de tipo occidental. Desde el golpe del 25 de abril Von Hassel ha viajado varias veces a Portugal para observar de cerca el desarrollo de los acontecimientos y dialogar sobre todo con miembros de los partidos democráticos. Justo la víspera de romper el político germano esta lanza por la democracia en Portugal, trataba el ministro sin cartera y secretario general del partido socialista portugués, Mario Soares, de tranquilizar a la opinión pública alemana y sobre todo a ciertos políticos de la derecha extrema con unas declaraciones hechas al "servicio de prensa parlamentario" en las que se destaca que todos los temores a una dictadura militar comunista en su país son absolutamente infundados. Dicho sea de paso, en medios políticos germanos no se ha visto con especial satisfacción el que el partido de Soares se encuentre entre los que aceptaron la llamada «plataforma» de los militares. Mario Soares, sin embargo, afirma en su entrevista que el Movimiento de las Fuerzas Armadas constituye una garantía especialmente para la democracia y para la continuidad del desarrollo revolucionario. Los militares hubieran podido, de haberlo querido, implantar mucho antes de ahora la dictadura. En cambio consideran su tarea asegurar la actividad de los partidos políticos y su libre desarrollo; para quien no tiene Soares palabras tan complacientes es para el partido comunista portugués. Previene enérgicamente el PCP contra su táctica encanizada a aniquilar todas esas garantías. Los comunistas proyectan en opinión del socialista portugués, infiltrarse en el aparato del Estado y, de modo especial, acaparar las posiciones claves en los medios informativos. Aquí descubre Soares un grave peligro. A su juicio hay que «obligar al partido comunista a aceptar y respetar las reglas de juego». Si no se consiguiera esto nos veríamos ante «una tragedia nacional».

La primera ayuda alemana al nuevo Portugal, ascendió de entrada, según proyecto, a unos setenta millones de mar-

cos. El ministro holandés de Asuntos Exteriores no se haya decidido todavía a ayudar a Lisboa al mismo tiempo que anunciaba que La Haya acordara la concesión de diez millones de gulden al país lusitano.

Para las inversiones germanas en Portugal se abre un compás de espera. Más industrias ya radicadas informan que continuarán con sus planes de desarrollo pero «echando el freno».

El 64 por ciento de la población portuguesa tiene derecho a voto

Dentro de una semana serán elegidos 247 diputados por los veintidós distritos

(Servicio de documentación)

A falta de una semana para la celebración de las elecciones parlamentarias portuguesas, se han elaborado ya las listas electorales de los veintidós distritos, que comprenden a un total de 6.172.437 electores para designar a 247 diputados. El número de electores supone algo más del 64 por ciento de la población total del país, que se estima alcanza los 9,6 millones de habitantes.

De los veintidós distritos censados, en los que se cuentan uno de la isla de Madeira y tres pertenecientes a las Azores, los restantes dieciocho corresponden a territorio peninsular. El distrito de mayor número de votantes será Lisboa con 1.371.569 personas y es también donde mayor número de diputados se eligen, 55, ya que éstos son proporcionales al censo de cada región.

Inmediatamente detrás de Lisboa figura como más populoso los distritos de Oporto 889.295 electores para designar a 36 diputados; Setúbal, 402.339 electores para designar a 16 diputados, y Braga, con 367.055 electores para designar a 15 diputados.

Los menos populosos son los tres distritos de las islas Azores (Angra de Heroísmo, Horta y Ponta Delgada) en los que no se llega en cada uno a los 85.000 electores y que entre los tres no designarán más que a seis diputados en territorio peninsular. El menos populoso es Portalegre, con 107.813 electores para designar a 4 diputados, los mismos que se elegirán en Bragança, con 109.866 electores.

¿Dónde hará el Kremlin un pleno tan clamoroso como en Indochina?

Londres quiere la cumbre de la O. T. A. N.

LONDRES. (Crónica del corresponsal de MEDITERRANEO y de «Pyresa», Antonio Parra.)

Todavía sigue en cartel, pese a las reservas demostradas al respecto por Francia en el último fin de semana comunitario de Dublín, la celebración de una "cumbre" atlántica en Bruselas a últimos de mayo. El Foreign Office continúa presionando ante otras cancillerías europeas para conseguir se lleve a efecto tan importante vis-

avis del presidente Ford con sus aliados occidentales, es decir: los quince países adscritos al pacto de la OTAN. Los propósitos británicos saltan a la vista: Dar el espaldarazo a la quebrantada moral norteamericana, y apuntalar la cohesión y la unidad de una organización a dos pasos de venirse abajo en este trance difícil.

Aparte de la escasez de entusiasmo existente en medios parisinos existen otras trabas que obstaculizan la convocatoria de esa "cumbre". Es el pleito de griegos y turcos en torno a Chipre. Son también

las incógnitas que plantea Lisboa.

TEMOR E INQUIETUD

Los británicos parece como si se encontraran temerosos y llenos de inquietud ante la "debacle" que desencadenaría sobre el mundo el derrumbamiento de nuevos diques de contención de la muralla yanqui. Ya ha caído Camboya. Vietnam lleva marcha de seguir el mismo rumbo. ¿Dónde colocará otra vez los ojos Moscú a la caza de nuevas presas? ¿Cuándo y en qué rincón del mapamundi volverán a hacer un pleno tan clamoroso como en Indochina los líderes del Kremlin?

Por aquí se piensa que en la antigua capital de los Zares hay quien hila muy fino y sabe mover, como nadie, con ágiles y sutiles dedos de poker, las fichas de la política internacional. Por aquí se admite la existencia de muchos errores, de lagunas, de incongruencias, en la política exterior norteamericana últimamente. Pero todos tenemos un ventanillo al cierre, como suelen decir los hombres de espíritu benévolo: No merece la pena recordar recelos, ni discrepancias, ni yom kippur, ni siquiera los "patinazos" de Kissinger, en opinión de medios gubernamentales británicos. Ha llegado el momento de dejar los malos recuerdos «cogidos» en el perchero del vestíbulo, de estrechar filas, y de tirar para adelante.

"No le pedimos al Gobierno de los Estados Unidos que hiciera milagros en el Sudeste Asiático", escribía recientemente el ministro de Asuntos Exteriores inglés en una carta personal al doctor Kissinger, sugiriéndole la convocatoria de dicha conferencia, cuyo objetivo primordial sería conseguir un golpe de efecto de cara a los rusos, y prevenir la obsesión aislacionista que padecen en Washington. En Indochina la credibilidad norteamericana ha padecido un contundente hazchazo, bien es cierto. Mas ello, a ojos de los observadores de Londres, quienes se han dado cuenta de la amplitud de penetración psicológica proveniente del Este, no es ni debe ser el "apaga y rámones".

Hanoi rechaza las acusaciones USA de haber violado los acuerdos de París

HONG KONG, 17. (Efe). — En una nota enviada a Washington, Vietnam del Norte ha rechazado las acusaciones estadounidenses de que Hanoi haya violado los acuerdos de paz de París de 1973, sobre Vietnam, informó la agencia de noticias nord-vietnamita. Agrega la citada nota que la causa inmediata de la actual situación en Vietnam del Sur era «la consecuencia de la continua participación e ingerencia de los Estados Unidos en los asuntos internos de Vietnam del Sur».

de guerra, apoyados por Estados Unidos.

La agencia pone de relieve que Vietnam del Norte y el Vietcong no tienen interés en maltratar a sus paisanos o en desafiarse al pueblo estadounidense o a cualquier otra nación.

Una nota estadounidense anterior a la vietnamita, aconsejó a Vietnam del Norte que cesara inmediatamente su ofensiva militar contra Vietnam del Sur y cumpliera los términos de los acuerdos de París, o que se atuviera a las consecuencias.

EVACUACION USA. DE VIETNAM

SAIGON, 17. (Efe). — La embajada estadounidense declaró hoy que estaba evacuando personal no esencial y aconsejaba a otros estadounidenses que salieran de Vietnam.

La Embajada ha aconsejado a los estadounidenses, sin compromisos en firme, que abandonen Vietnam del Sur y actualmente amplía su consejo a otros ciudadanos estadounidenses que trabajan en Saigón.

El secretario de Defensa, James Schlesinger, dijo en Washington que en la actualidad había unos 4.000 estadounidenses en Vietnam del Sur. Los empleados de la Embajada son unos 700.

INTERESANTE OPORTUNIDAD PARA PERSONA NORMALMENTE RELACIONADA CON LA INDUSTRIA CERAMICA INICIALMENTE COMPATIBLE CON OTRA ACTIVIDAD

Interesados, Hamar al teléfono 22 19 26
Señorita Paquita
Ref.: Of. Colocación Almazara, CS núm. 106

“QUE NADIE DUDE DE NUESTRA FIRMEZA”

KISSINGER ADVIERTE A MOSCU Y PEKIN

USA no olvidará quién abasteció las armas a Vietnam del Norte

NUEVA YORK. (Del correspondiente de **ME-DITERRANEO** y de «Pyresa», Félix **ORTEGA**.)

En la más importante reacción americana hasta el momento a los acontecimientos indochinos, Kissinger ha evitado hoy hablar del pasado para fijar la atención en el futuro, asegurando a los aliados de América que «nadie dude de nuestra firmeza», advirtiendo a la Unión Soviética y China que «no olvidará quien abasteció las armas con las que Vietnam del Norte convirtió en una burla los acuerdos de París» y avisando al Congreso que tras la lección indochina, América debe cumplir sus compromisos «estén o no escritos» con sus aliados pero que «debe asegurarse de que tales compromisos se cumplirán rigurosamente» por lo que los nuevos que se adquieran deberán «sopesarse cuidadosamente».

Un Kissinger que se esperaba sombrío pero que apareció con sorprendente buen humor ante una reunión de editores de prensa en Washington, afirmó también que pese a los comentarios editoriales «destinados a levantar la moral de sus asociados y mis embajadores», no dimitirá y permanecerá en su puesto no sólo hasta 1976 sino «mientras sea necesario». Luego, a todo lo largo de su discurso aludió al futuro, al que llamó «nuevo orden» mundial en el que Estados Unidos es aún «el mayor factor en

asuntos internacionales» si bien reconoció que el poderío americano está declinando al afirmar que «somos una sola nación entre muchas».

Los nuevos factores en juego exigen una doble confrontación, interior y exterior, según el secretario, que apoyó la continuación de la relación americana con sus aliados democráticos, porque tales alianzas «son el ancla de valores y propósitos compartidos en un momento en que tenemos delante una agenda completamente nueva», pero ello no implica que la «ideología» sea el motor de las relaciones americanas que deben resistir, dijo «las políticas de resentimiento, de confrontación y de ideología. La colaboración internacional tiene un papel más vital hoy que nunca pero también el respeto mutuo entre los países».

ATAQUE AL CONGRESO

En el frente interno Kissinger fue duro con el Congreso, entidad que dijo «ha sido institucionalmente incapaz de desarrollar una política nacional» dedicada a crear problemas burocráticos al ejecutivo que también institucionalmente se han ido luego «convirtiendo en instrumentos de regateo» político.

Kissinger no se quedó en las ramas. Defendió el personalismo diplomático, el secreto en su gestión y la fuerza del ejecutivo enfrentado con un legislativo cuyo efecto sobre política exterior, dijo, «es sólo negativo».

De cara al «nuevo orden», Kissinger ha planteado sus intenciones, su línea política ha estado y estará siempre destinada, dijo, a eliminar paulatinamente compromisos americanos, «sin retiradas precipitadas» devolviendo a los aliados la confianza en sí mismos. En esta línea es preciso seguir pero el Congreso debe «reconsiderar sus acciones que han paralizado nuestra política en el Mediterráneo oriental, debilitando nuestra posición ante la URSS y entorpecido nuestro diálogo con este hemisferio» porque «los rotos de las próximas décadas convertirán en ridículas las disputas de hoy».

Tras el discurso Kissinger contestó preguntas. Corroboró que si bien Estados Unidos garantizará la existencia de Israel «el problema de la ayuda» a este país se revisará en el contexto de la revisión general de cara a la conferencia de Ginebra. Y tras negar su dimisión dejó en el aire la posibilidad de un diálogo con Hanoi para evacuar survietnamitas «si no fuera posible estabilizar la situación» actual.

«Los Estados Unidos tienen una obligación moral de ayudar a la evacuación de survietnamitas... es muy delicado el cómo hacerlo... pero en conferencia de prensa abierta no puede contestar a la pregunta de si establecería contacto directo o indirecto con Hanoi para ello».

EFFECTOS MECANICOS

La caída de la capital camboyana, por otra parte, no ha causado grandes reacciones aquí. Se daba como hecha hace ya días y la administración está fija ahora en Vietnam del Sur. La administración sabía que

los rebeldes camboyanos no iban a aceptar nada menos del control total del Gobierno camboyano y así ha sido. Tal vez el tono alegre de Kissinger se debiera a la reafirmación de neutralismo de los rebeldes en París. Este ha sido el único factor nuevo en la situación.

Los analistas no descartan la posibilidad de la vuelta de Sihanuk a Camboya desde su retiro en Pekín pero la opinión general indica que su papel sería simbólico, decorativo, con el poder real en manos de los comunistas.

Los efectos de la caída en Washington han sido puramente mecánicos. Se han detenido los envíos de armas y alimentos y la administración,

naturalmente, no insistirá en más ayuda para Camboya. El Pentágono ha declarado que hasta minutos antes de la aparición de banderas blancas en todo Phnom Penh se habían realizado 17 abastecimientos con paracaídas.

Por lo demás, queda por ver si el presidente Ford continúa insistiendo ahora en que la falta de respuesta del Congreso a sus peticiones de ayuda es la que ha condenado a Camboya. Por los síntomas, por el durísimo ataque propinado hoy por Kissinger al legislativo, es de esperar que la administración va a capitalizar sobre la derrota en un intento de quitar alguna fuerza a un legislativo que hoy por hoy la tiene toda.

VOLKSWAGEN: 25.000 OBREROS SERAN DESPEDIDOS



WOLFSBURG (Alemania). Toni Schmucker (dcha), presidente de la firma Volkswagen, anuncia en una rueda de prensa que a finales de 1976 la empresa se verá obligada a prescindir de 25.000 personas. (Telefoto Cifra Grafica)

CINCO CONTINENTES

Cruzar el canal de Suez valdrá el doble

Las tarifas de tránsito del canal de Suez serán aproximadamente el doble de las vigentes en 1967, cuando esta vía marítima sea abierta nuevamente a la navegación, el próximo 5 de junio, según informa la revista «Petróleo». También, según parece, estas tasas de paso se cobrarán en divisas fuertes, ya que anteriormente se hacía el pago en libras egipcias.

Avión israelí de combate

El primer avión de combate proyectado y fabricado por el Gobierno de Israel realizó oficialmente sus pruebas en el aeropuerto de Lot, en presencia del ministro de Defensa, Shimon Peres.

«La construcción de este aparato —ha dicho el ministro en un discurso— demuestra de lo que es capaz un pequeño país, sin tener que renunciar a otros proyectos».

PATRONES DE YATE

Preparación para el 2.º curso de 1975
Convocatoria extraordinaria en noviembre
Comienzo Curso: 29 abril
Reunión previa: 18 de abril, a las 20,30 horas
Para información y matrícula:
Calle Enmedio, 88, 1.ª derecha

EN LUCENA DEL CID

Paraje Media Luna, orientadas al mar, viviendas cuatro dormitorios y dos servicios. Magnífica inversión. Ocasión para veraneantes. Llaves en mano. Tel. 52 14 44. Villarreal.

“PARA DISFRUTAR ESTE VERANO”

príncicasin

Las Villas, BENICASIM

ENTREGA PROXIMO VERANO

Cantidades anticipadas avaladas por póliza de Mapfre Industrial, cuenta especial nº. 60-05471, del Banco Popular, según Ley 57/68

APARTAMENTOS (1, 2 y 3 dormitorios)

ENTRE PINOS - FRENTE AL MAR

DESDE 70.000 PTAS. DE ENTRADA.

(Financiación a 7 años)
•Piscinas • Tenis • Frontrón • Zona comercial • Parque infantil

Información en:
CASTELLON (Citosa)
C/Mayor, 48 Tfno. 22 79 65
BENICASIM:
En la propia obra.
C/Madrid
LAS VILLAS - BENICASIM

Remítame información sin compromiso

NOMBRE.....
CALLE.....
TELEF.....
CIUDAD.....

BENICASIM: UNA CITA ENTRE PINOS Y PLAYA

VIDA DEPORTIVA

FRACASARON LOS «KUBALA BOYS» ANTE RUMANIA

MEDIOCRE PARTIDO Y 1-1 EN EL MARCADOR

MADRID, 17. (Crónica de Pyresa, por Antonio G. Rímada). — En un flojo partido, la selección española sólo ha podido empatar a un gol con la de Rumania en el partido jugado esta noche en el Estadio de Chamartín, correspondiente a la fase previa de la Copa de Europa de Selecciones Nacionales.

ALINEACIONES:

ESPAÑA: Iribar; Camacho, Benito, Pirri, Capón, Del Bosque, Velázquez, Irueta, Rojo, Rexach, Santillana y Gárate. Velázquez acusó una lesión en los minutos finales del primer tiempo.

RUMANIA: Raducanu; Cheran, Sandu, Sarmareanu, Anghelini; Balaci, Georgescu, Dimitru, Nun-

weiller, Kun y Lucescu. A los cuarenta y dos minutos Jordanescu sustituyó a Kun, lesionado poco antes en una entrada de Benito y Crisan salió en lugar de Nunweiller.

ARBITRO:

Mal, algunas veces casero y siempre estorbando, el holandés Corver, que permitió varias entradas duras en algunas de las

cuales se limitó a amonestar verbalmente a los jugadores, principalmente a los rumanos. Amonestó a Camacho por una fuerte entrada a un rumano y Sarmareanu por otra a Gárate. En el segundo tiempo, a los diez minutos amonestó a Balaci por entrada a Gárate.

GOLES

1-0.— Cinco minutos y medio, centro de Rexach sobre la portería rumana, saltan al remate Del Bosque y Santillana, toca de cabeza el primero, despeja Anghelini y desde el borde del área, Velázquez con la parte exterior del pie derecho, remata hasta el fondo de la red.

1-1.— Veinticuatro minutos de la segunda parte, saque de una falta sobre la portería española, el balón va a Dimitru quien manda a Crisan, salva con un buen "dribling" la entrada de Benito y aprovechando la desatención de Iribar le mete el balón por bajo para conseguir el gol del empate.

INCIDENCIAS

La cosa empezó con clavetes, que los rumanos arrojaron al público. La cosa terminó con algún que otro bote de cerveza y amohadilla arrojada por el público al árbitro y a los rumanos. La cosa empezó con ovaciones a España y a sus jugadores, y hasta Kubala saltó a dar instrucciones a Velázquez; y terminó con decepción, desencanto y todo lo demás. Al principio, espontáneos irritados (una penal).

COMENTARIO

El equipo español de fútbol ha desencantado otra vez porque Rumania se le ha llevado un punto de sus mismas narices. A este equipo español, sean cualesquiera los hombres que lo forman, le viene pasando la mis-

mísima "negra" porque hoy, para la gente común, para la que se echa al hombro la libranza de la oficina, ha jugado mejor, ha dispuesto de más oportunidades —algunas quemadas todavía— y no ha podido ni sabido llevarse los dos puntos que necesitaba. Los húngaros, que no son muy amigos de los rumanos, dicen que lo primero que hay que hacer para freír una tortilla rumana, es robar un huevo. Sin tantas estridencias los rumanos hoy han hecho un pan con unas tortas, o, lo que es igual, un punto como una tortilla rumana. Vamos, que se lo han llevado sin merecerlo por mucho que no haya satisfecho a nadie el cuajo de ese equipo español que hizo agua por muchas partes.

Puede que se incluya como falta de fortuna la lesión de Velázquez, pero si el madrildista estaba canalizando el juego español con el talento que tiene y desarrolla, también es cierto que el hombre a él emparejado, Dimitru, jugó a placer porque Velázquez no es hombre de marcaje.

Se estaba pidiendo a gritos la presencia de Irueta con un gol a cero desde los seis minutos, y cuando salió el bregador centrocampista atlético lo hizo para deambular sin sitio y con tesón, pero sin ocuparse del bueno de Dumitru. Entre otras cosas este caballero permitió dar el pase de gol del empate, además de ser alma y vida del escaso juego amarillo. Así es que de robo, sí, pero menos. En lo que muy posiblemente influyese la lesión de Velázquez es en que el relevo lo necesitaba Rojo más que nadie, que estuvo todos los cuarenta y cinco minutos sin ver el balón, sin ver demarcación, sin ver sitio y sin dejarse ver. Entra dentro de la más pura y simple especulación decir que con Velázquez entero y Rojo relevado por Irueta, las cosas hubiesen cambiado. Es una especulación, pero ante cosas y hechos demasiados claros para dejarlos pasar por alto.

España se ha mostrado firme en su defensa, en la que destacaron Camacho y Pirri por ese orden. Camacho apareció como la figura del partido y no sólo en su solidez defensiva, sino en sus subidas al ataque; fue, con diferencia, el mejor jugador español y el mejor del encuentro, seguido muy de cerca por Dumitru, el 10 rumano, hombre que tuvo el balón en sus botas más del setenta por ciento del tiempo sin que, inexplicablemente, lo viese el seleccionador español. También ha sido superior España en el ataque, siempre dentro de un partido pobre en jugadas de ofensiva, porque los rumanos fueron infinitamente inferiores en concepción de ataque y en realización del mismo, incluyendo las apatías y deficiencias de Rexach. Pero España se rompió por su línea más floja en efectividad. Ese centro del campo en el que la técnica e inteligencia de Velázquez, de Rojo y de Del Bosque no fueron bastantes para imponerse porque faltó fuerza; y cuando ésta salió, fue mal aplicada. Cero, por tanto, a la potencia del fútbol español, y cero también para quien no supo aplicar la poca que arde.

Tiro de Pichón

MANANA, TIRADA DE ENTRENE A CAJA

Próxima la celebración de las Tiradas Federativas Nacionales, que tendrán lugar durante los días 7 al 11 de mayo, el Circuito de Cazadores "San Huberto", ha programado un ciclo de Tiradas de entrenamiento, con el fin de que los señores tiradores, adquieran o mantengan, mediante las cuales, la más óptima forma que les permita afrontar el programa federativo, con garantía de éxito.

Dicho ciclo de entrenamiento, dará comienzo el sábado día 19 a las 4 de la tarde, en el Campo de Tiro de la Costa de Azahar.

La pifa será a 5 pichones sin exclusión y los premios el 70% de las entradas.

FASE PROVINCIAL INFANTIL

EL TODODEPORTE GANO EN BURRIANA

El Tododeporte venció por 2 goles a 0 en Burriana a la Caja Rural, en el partido de ida de semifinales.

CAJA RURAL: Serrano, Gimeno, Ortuño, Vergara; Nandós, Forcano (Usó); Gómez, Traver, Diago, Font y Andreu (Gaya). TODODEPORTE: Alejo, Mesa, Miravet, R. Juan; Babóni, Brea, Galmes, Alfonso (Jorge), Enrique, Héctor y Martí.

Arbitró el señor Carratalá. Regular. Mucho se temía la visita del actual Campeón Provincial en Burriana y los jugadores del Caja Rural salieron con un poco de nervios, mientras que el Tododeporte más tranquilo, empezó a jugar a su manera y, en el minuto 6 de la primera parte, un contrataque del Tododeporte terminó en corner. Fue lanzado y tras unos rechaces de la defensa local Martí de cabeza consiguió el primer gol. A partir de este gol el Caja Rural empezó a deprimir el partido y durante algunas ocasiones de gol, que Alejo supo neutralizar. En la segunda parte el Caja Rural se

conformaba con este resultado y el Tododeporte empezó atacando. En el minuto 3, otro corner contra la portería de los locales, sirvió para que Martí, nuevamente, estableciera el 2 a 0 definitivo.

EMPATE DEL CASTELLON FRENTE AL U. D. VALL DE UXO

El partido terminó con empate a cero goles. U. D. VALL DE UXO: Nohales, Martínez, Talamantes, Giménez; Peirats, Ibáñez; Pons, Mingarro, Servent, Teño y Segarra. C. D. CASTELLON: Museros, Santiago, Marqués, Selma; Tamayo, Sos; Segarra (Aixa), Varela, Pedro, Valls y Pons (Morro). Arbitró el señor Arsenio Pascual. Bien. El partido fue más bien de dominio alterno. Unas veces era el Castellón el que dominaba el partido y otras en el Vall de Uxo. En definitiva, resultado justo, quedando la eliminatoria en el aire.—TICO BROCH.

S.O.S. del Valencia a su afición

Hay que evitar el descenso a Segunda

VALENCIA, 17. (Pyresa). — La directiva del Valencia Club de Fútbol, dándose cuenta de la precaria situación del Club y el peligro de descenso, ha entregado una nota a los medios informativos para su difusión. El escrito que pretende provocar el apoyo del público para el partido que el próximo domingo jugarán el Valencia y la Unión Deportiva Las Palmas, dice entre otras cosas: «Cualquiera de los catorce, entre los que se encuentra nuestro Valencia, puede encontrarse, al término de la Liga, como participante en los torneos internacionales o como participante en la Segunda División».

El presidente hace una llamada a los seguidores valencianistas en los siguientes términos: «Para conseguir esto, y porque lo creo mi obligación como presidente, es por lo que ruego que tomemos conciencia del momento en que nos encontramos, y por ello hago esta pública llamada al jugador número doce. Once jugadores van a salir al campo cada domingo y van a darlo todo. Pero necesitamos al número doce. Ese es usted. Usted animando al equipo desde la grada o desde la tribuna; usted, animando al equipo desde la prensa, la radio o la televisión; usted animando al equipo desde el escaparate de su comercio, desde la pantalla de su local de cine o desde la esquina de su casa. El Valencia, hoy, les necesita a todos, y el Valencia sabe que ese jugador número doce no va a fallarle».

CHISPAZOS CON SONRISA

Por PEPE

El fútbol comenzó en todas las naciones guiado por el olimpismo del Barón de Coubertin. Luego llegaron sus Esquifos y no tardaron mucho en llegar a tener sus Sófoles y sus Eurípidos. Después, el fútbol, degeneró. Esta es siempre la marcha del género humano aficionado al fútbol. Como antes, Thesis, arrastrara con sus carromatos el arte dramático.

«Panem et circenses», que diría Cicerón refiriéndose al pueblo romano. Pan y Liga nacional de fútbol, que es lo que pedimos nosotros.

No es verdad que un poderoso industrial castellanense haya dicho, por sus deseos que siente de ser Presidente del Castellón, que: «Veo en el equipo una cabeza sin cuerpo y un cuerpo sin cabeza. Esa cabeza será yo».

Desmentido queda. Nada hay de cierto. Y esto naturalmente nos recuerda la llegada de Alejandro a Corinto, donde todos fueron a complacerle después de sus grandes batallas truncadas en gloriosos triunfos. Y que sólo un filósofo llamado Diógenes se negó a acudir a esos plácemes, por lo que extrañado por la conducta de éste marchó Alejandro, enterado de ello, a verle en persona. El filósofo vivía en un tonel. Y sentado a la entrada del mismo se hallaba cuando Alejandro llegó seguido de su brillante séquito. Sin ofenderse el monarca macedónico (al que le dijo su padre que Macedonia era demasiado pequeña para su valor e inteligencia, que se buscase otro reino) porque Diógenes no le rendía el homenaje debido, y admirado por la sencillez y humildad con que vivía, le preguntó amablemente:

—¿Qué quieres que te conceda para que seas feliz?
Diógenes, sin moverse de la postura en que se hallaba, miró despectivamente al monarca de arriba abajo, y respondió:
—Que te apartes un poco y no me quites el sol.

Los colores blanco y negro, a rayas verticales, son muy poquitos los equipos de fútbol que los lucen. Con pantalón blanco sólo uno: La «Juve» de Turín, Italia.

Equipos con entrenadores extranjeros, muchos. Equipos con entrenadores nacionales, pocos.

La Directiva del Castellón es la única en España, por su número de miembros, que le basta una mesa-camilla para reunirse.

No se ha confirmado el cambio que se proponía de denominación a Las Villas de Benicàssim por el nombre de Residencia del Jugador.

Esto, claro, se debe al gran número de jugadores del Castellón que allí viven. Sin contar a entrenadores y preparadores físicos.

Y esta noche cena a los informadores deportivos ofrecida por el señor Obradovic. ¡Y también en aquél lugar!

Nada, se impone el cambio de nombre como se comenta.

No es verdad, y saltamos al paso, que MEDITERRANEO lleve una peseta de suplemento cuando escribe Pepe. Ya que ésta se mete en los dominicales. Que es cuando no escribe Pepe.

J. V. Hernández, en «Dicens», pregunta a Del Bosque: —¿Le debe mucho a Millante? Y Vicente Del Bosque debió contestar: —No mucho, sólo tres pesetas que le pedí hace unos días para comprar un sello de Correos.

Próximas pruebas ciclistas en nuestra provincia

Debidamente autorizadas por las Federación Castellonense de Ciclismo, a continuación se relacionan las pruebas a celebrar hasta el día 18 de mayo próximo. Día 20 de abril. — A las 10 horas, organizada por el C. C. Alcora, prueba para las categorías de cadetes, infantiles y alevines, en Castellón. Circuito urbano Polígono de Rafalagosa. 15 Km. Día 20 abril. — A las 11 horas, organización C. C. Alcora, aficionados de 2.ª y juveniles A. Circuito urbano. Polígono de Rafalagosa. 10.000 ptas. premios. 60 Km. Día 27 abril. — A las 15:30, en Alquerías N. P., prueba para juveniles A y B. Circuito urbano. 13.000 ptas. en premios. 60 Km. Día 27 abril. — A las 11 horas, en Vall de Uxo. Cadetes, infanti-

RAMON TORRO

El partido con el Barcelona Atlético el domingo por la mañana De momento parece que, Severino, quedará ausente del equipo por lesión

Desde el club castellanense se nos ha manifestado que el partido del próximo domingo con el Barcelona Atlético tendrá lugar por la mañana a las once y media. Así, pues, el equipo castellanense es muy probable que el sábado a media mañana para encontrarse con más descanso.

El pasado miércoles hubo un partidillo de entrenamiento antes de la partida de Obradovic hacia Madrid, donde se encontraba ayer y que posiblemente, de no surgir ningún contratiempo, se encontrará ya esta mañana en Castellón, donde por la

tarde volverá de nuevo a entrenar a toda la plantilla con vistas al encuentro del domingo con el Barcelona Atlético.

Hasta después de los ejercicios que señalamos tendrán lugar hoy, no habrá lista de jugadores. La única novedad que parece existir en orden a los que han de viajar queda en la fuda de Severino, que todavía no se encuentra totalmente recuperado y nada sorprendería fuese baja en Barcelona. Por lo demás nada nuevo, sino que todos se encuentran en disposición de ser ali-

nados si Obradovic lo cree necesario.

El partido con el Barcelona chico, dicho ha quedado, tendrá lugar por la mañana y en el campo de Fabra y Coats, con arbitraje a cargo del señor Medina Díaz.

Este encuentro con los catalanes ha movido un poco al aficionado castellanense, que parece, por los comentarios oídos en la calle, serán muchos, centenares diríamos mejor, los que se desplazarán a la ciudad condal para presenciar el partido. Viaje, puede decirse también, muy atractivo por el hecho de que el viaje puede ser muy aprovechado por los dos acontecimientos deportivos que tienen lugar en la víspera, partido Barcelona-Betis, y el combate de boxeo, con título mundial por medio, que han de disputar Joao Henrique y Perico Fernández que resultará todo un vermouth a lo grande en espera del encuentro matinal en el que interviene el equipo.

JOSE TEN

EL INSTITUTO «FRANCISCO RIBALTA», CAMPEON DE SECTOR EN ATLETISMO JUVENIL, TENIS JUVENIL (DOBLES) Y FUTBOL CADETE

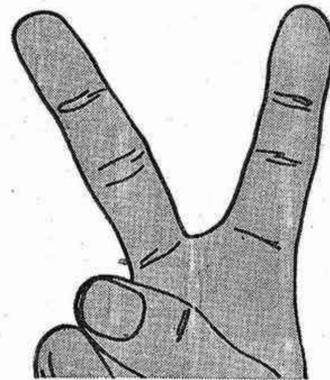
Los equipos del Instituto de Enseñanza Media «Francisco Ribalta» se han proclamado campeones de sector de los Juegos Escolares Nacionales en las modalidades de atletismo juvenil, tenis juvenil (dobles) y fútbol.

La fase sector de atletismo se disputó en Tarragona, compitiendo los representantes de Barcelona, Zaragoza, Lérida, Tarragona y Castellón, decidiéndose el campeonato en la prueba de relevos 4 por 100.

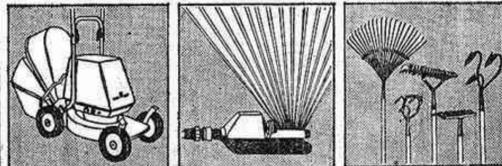
En tenis juvenil se impuso la pareja Vicente Falcó-Esteban Carlos Pla Colomina a la pareja representativa de Teruel, por 6-4, 6-8 y 7-5. En la misma jornada, Vicente Falcó se proclamó subcampeón de simples. Comptieron los campeones de las fases provinciales de Gerona, Tarragona, Zaragoza, Huesca, Tarragona, Lérida, Castellón y Teruel.

Y en fútbol cadetes, el equipo del Instituto se proclamó campeón de la fase sector, tras derrotar a Albaladejo por 13-0. A Murcia por 3-2 y, en la última jornada de Alfonso Bof 2-2.

todo tiene su PORQUE



conozca los porqués de un vencedor



Por su larga experiencia Outils Wolf ha logrado revolucionar los trabajos de jardinería, gracias a una gama completa de productos sólidos y de agradable utilización. Un seguro de vida para su jardín.



Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF

CENTRO AGRICOLA JARDINES Y PISCINAS

Juan Manuel Font Bustos

Avda. Virgen de Lidón, 18 CASTELLON

Teléfono: 22 07 85

El personaje condiciona a la actriz

"CUALQUIER COSA QUE HICIERA EN EL CINE RECORDARIA A PIPPI CALZASLARGAS"

INGER NILSSON ES, HOY, UNA GENTIL Y ESCULTURAL QUINCEAÑERA

UN PASEO POR EL RASTRO MADRILEÑO CON LA POPULAR HEROINA INFANTIL

PIPPI! ¡Mira, niño, es Pippi Calzaslargas! ¿No la ves?

Y el niño, asombrado y atónito, mira a su lado y ve a una joven rubia, sin coletas, sin su amplia sonrisa, sin su caballo blanco. Y le cuesta trabajo creerlo. Inger Nilsson, «Pippi Calzaslargas» se encontraba en el Rastro madrileño. Rodeada de un numeroso grupo de niños... sin poder apenas moverse. Entre empujón y empujón, entre voces de niños pidiendo un autógrafo, Inger Nilsson responde.

—No creí que aquí me conocieran tanto. Claro que me vieron anoche en TVE tal y como soy ahora...

—¿No cree que su aparición ante las pantallas, tres años mayor de lo que aparece en la película puede haber decepcionado a los niños?

—No. Yo tengo ahora quince años. Cumplo los dieciséis en mayo. Para los niños sigo siendo «Pippi». Es cierto que a algunos les habrá decepcionado. Pero pienso que no he desmitificado al personaje por aparecer ante los niños tal y como soy...

Un pequeño, de unos seis años, se coloca al lado nuestro y la pide un autógrafo...

—No quiero firmar autógrafos, me dice «Pippi» porque después de uno viene otro. No deseo decepcionarles, pero he venido de compras...

—¿Le asustan los niños, así, en grupo tan numeroso?

—No. Lo que sucede es que



—¿Cree que el éxito de la serie se debe a que «Pippi» ha sabido mostrar en imágenes los sueños irrealizados de los niños?

—Pienso que lo importante de una serie de este tipo es que sea aceptada. Los niños son iguales en todas partes. Su mundo es el mismo. La prueba está en que

decide seguirnos. Pensamos que a lo mejor, o a lo peor, se ha perdido... Pero a él parece que eso no le importa. Sólo quiere que «Pippi» le firme el autógrafo.

PIPI ES BUENA

—He venido al Rastro... co... flinta— porque mis amigos me han hablado mucho de él. Me recuerda a los zocos que vemos en las películas...

Nos acercamos a una tienda de esas donde venden cinturones de cuero... tipo «hippy».

—Quiero comprarme uno de esos con una bolsita al lado. Pero creo que es mejor que pregunten ustedes el precio. Me han dicho que a los extranjeros les cobran más que a los españoles.

Y preguntamos el precio... un tendero de al lado la ha conocido. Enseña una muñequita pequeña, una «Pippi» de trapo. Trata de venderla. Nuevamente la gente se agolpa... Decidimos volver más tarde.

—¿Por qué crees que no has tenido más ofertas de cine?

—En Suecia es muy difícil destacar como actor. Hay grandes intérpretes. Por otro lado, creo que la gente se acuerda demasiado de «Pippi». Cualquier cosa que hiciera hoy les seguiría recordando a este personaje.

—¿Quieres ser actriz?

—Sí. Me gusta mucho interpretar. Creo que así hago feliz a la gente. Eso es muy importante. Quiero ser actriz porque conozco muy bien este mundo. Sé lo que es bueno y lo que es malo...

—¿Cómo es Pippi?

—Ella es, ante todo, buena. Su éxito consiste en que hace lo que quiere. Pero sin hacer daño a nadie.

Pippi mira el reloj. Me comenta que tiene que marcharse.

—Tengo que ir al hotel y hacer las maletas. Pero antes quiero comprar el cinturón que he visto hace un rato.

Vemos un cinturón parecido en otra de las tiendas. Preguntamos el precio. Si compramos el cinturón y la bolsa por separado es más barato. Se lo explicamos...

—Es igual, me gusta más el primero que vimos...

—¿Has ganado mucho dinero con la serie? ¿Piensas dejar de estudiar?

—No. Yo seguiré estudiando.

Me gusta mucho la Historia. Es la rama que voy a escoger en

mis estudios. Es muy interesante. He visto el Museo del Prado y el Valle de los Caídos. Me ha gustado mucho.

Lo que no me gusta tanto es que los suecos que vienen aquí sólo van a las Canarias o a Mallorca. En Madrid no hay playas, pero hay cultura.

—¿Y el dinero?

—He ganado lo suficiente. No demasiado.

Se prueba el cinturón. Se lo queda. Me dice que ya debe irse.

El niño sigue a su lado.

—Creo, me dice, que se ha ganado el autógrafo.

Firma un autógrafo en la jaula de cartón que trae el niño.

Después le da un beso. Los demás niños se acercan.

—¿Ve lo que le dije? Después de uno, vienen todos.

Nos vamos hacia el hotel. En el coche le hago las últimas preguntas.

—¿Qué queda de Pippi en Inger Nilsson?

—Aún queda mucho. Yo comencé la serie cuando tenía nueve años. Lo que he vivido todo este tiempo aún me queda... los sueños, las ilusiones.

Hemos llegado al hotel. Nos despedimos.

—Creo que volveré pronto a España. Pero antes debo acabar mis estudios. Ahora, cuando regrese a casa, deberé cuidar a mi yegua. Tuvo un caballito que se murió al día siguiente de nacer.

Por eso no puede venir la semana anterior...

OTRA VEZ "MANUEL AZAÑA"

- Una obra escrita en 1932 y que conserva la vigencia de hace medio siglo.
- Giménez Caballero explica un Azaña nuevo y desconocido para la historia.

Hay temas que vaya usted a saber por qué, después de haber estado guardados durante años, saltan de repente a la actualidad y se convierten en «boon» por obra y gracia de cualquier espíritu menos santo. Tal vez, porque alguien inteligente levantó la tapa de la conserva en el momento justo o, tal vez, porque de verdad tuvieron siempre la fuerza suficiente para atraer la atención en cualquier momento. Algo así pasa en estos años con Azaña, el político republicano de los años veinte y treinta, que desde hace algún tiempo parece haber cobrado de nuevo carta de naturaleza entre la sociedad cultural y política de la España de los años setenta.

«Manuel Azaña (profecías españolas)», última novedad editorial sobre el tema, fue publicada por primera vez en 1932 y, según el mismo autor —Ernesto Giménez Caballero—, fue silenciado en su tiempo por republicanos y monárquicos y juzgado por el mismo Azaña como «obra de un lunático».

Ahora, con «Manuel Azaña» está sucediendo todo lo contrario, y Giménez Caballero —ideólogo, político, embajador—, dobladas ya muchas esquinas de la vida, con sus 77 años a las espaldas, los recuerdos aún claros y con buena porción de desengaños en sus faltriqueras, vuelve a ser noticia de mano de una obra que él mismo calificó de pirandelliana porque el personaje del libro, el Azaña que él intentó buscar y encontrar, se le escapó de las páginas por todas las rendijas. El dice que por obra y gracia de la mediocridad que en el fondo vivió siempre enquistada en el político de Alcalá de Henares. Quizá también, porque Giménez Caballero imaginó para él cosas demasiado extrañas. O demasiado sublimes. Vaya usted a saber.

—El libro debió agotarse pronto en 1932, pero no volvieron a editarlo. Un día, no hace mucho, llamó un norteamericano a mi puerta y me dijo que quería hacerlo ahora. Lo discutimos y terminé diciéndole sí.

Giménez Caballero está contento de su decisión que tal vez haya tenido hasta más eco por todo eso del 18 de febrero.

—Ahora la gente se empeña en buscar figuras liberales, y Azaña lo era. Consiguló quizá encarnar en España la primera



República de tipo europeo, aunque fuera desbordado por el comunismo. Le faltaba fuerza y se quedó enano de empuje.

Ernesto Giménez Caballero, en su desbordada imaginación, llegó a imaginar para Azaña destinos mucho más amplios que los conseguidos por el político republicano. El mismo cuenta en su libro que tanto Azaña como Prieto rechazaron totalmente, uno primero y otro después, las aproximaciones realizadas para que fuera uno de ellos el que realizara la revolución nacional por la que en aquellos años treinta clamaba España, medio agonizante, medio perdida, en medio de cien laberintos, señalada ya trágicamente por el destino.

Esa España dramática y desgarrada sirve de lejano fondo al

libro de «Manuel Azaña», donde si bien la historia se envuelve a ratos en ciertas neblinas que dejan en penumbra y hasta en sombra la realidad, la agudeza del autor, la inteligencia de Giménez Caballero, consiguen convertir el relato —donde el mismo se introduce— en una narración casi apasionante.

Es un Manuel Azaña y su circunstancia, como decía Ortega, como escribían los ideólogos de los años treinta. Un personaje a contraluz, sobre un contorno que se va perfilando poco a poco, un poco más en cada capítulo, «in crescendo», para terminar ciñéndolo a unos límites —exactos o no— con trazos de tinta china que en vez de sumarse y engrosarse, se van sustrayendo para dejar sólo la si-

lucta afilada, aislada, sola, proyectada con fuerza sobre un fondo que no es blanco ni negro, que es España toda. Luego, al lado, un poco más a la izquierda o a la derecha, todo lo que pudiera ser complementario, pero que sumado a la raíz pudo conformar en algo el todo. Y van pasando el colegio, la infancia, los amigos, los amores de Manuel Azaña, como quien pasa hacia atrás las páginas de un álbum de recuerdos. Y después, recordando ya historia, otros amigos, sus ministros, sus adversarios. Y Azaña sigue allí, vestido y desnudado muchas veces, entre metáforas y mitos, entre barroquismos de un lenguaje un poco añejo, pero que se lee y releve con gusto, siempre con una enorme interrogación encima o debajo, negra, desafiante a un destino que pudo haber sido.

Porque Giménez Caballero continúa ahora, en 1975 imputando a Azaña responsabilidades sobre muchas cosas que pasaron, que están pasando, que van a venir. Irremediablemente, dice Giménez Caballero.

—La Revolución española tenía que haberla hecho un hombre del pueblo. Lo creía yo. Lo creía Ledesma Ramos. Lo creíamos muchos entonces. Pero dijo no Prieto. Dijo no Azaña. José Antonio era todo lo contrario. El aristócrata, el máximo refinamiento. Por eso dio un mártir y creó una mística.

Luego se pone un poco más triste y me habla de la necesidad de nuevas revoluciones. De lo urgente que es buscar un nuevo sentido espiritual a la existencia de cada día —«Soy un entusiasta del movimiento hippy, un defensor de su filosofía, de su oposición a la sociedad de consumo»—. Y me dice cosas importantes y serias. Que España corre peligro de nuevo. Que a dónde vamos a llegar con tanto espíritu aperturista si no es otra vez al regionalismo, al separatismo, al maltrato individualismo español. Si no vamos a desembocar en 32 millones de partidos políticos. Y yo me voy de despacho, con su Azaña y sus recuerdos de antes de después de la República. Imaginando tal vez un Azaña nuevo, el que hubiera sido capaz de hacer esa otra revolución española que no se hizo. Vaya usted a saber por qué.

Gertudis PABLOS



Pippi, en el Rastro, rodeada por sus muchos admiradores

me da lástima que se haga daño alguno de ellos. Estoy cansada. Y, además, no tengo mucho tiempo...

Son las once de la mañana. «Pippi» tiene que tomar el avión a las tres de la tarde...

la obra se escribió hace muchos años (casi treinta), cuando mi padre era un niño. Y a pesar del tiempo transcurrido la han aceptado igual.

Tratamos de salir del corral que se ha formado... Un chaval

